



နိုင်ပြိုးရေးမွေးမြှေးရေးနှင့်ဆည်ဖြောင်းဝန်ကြီးဌာန  
စီမံကိန်းဦးစီးဌာန



## နိုင်ပြိုးစီးပွားသတင်းထွား

အမှတ်စဉ် (၄၀ / ၂၀၂၁)

၂၀၂၁ ခုနှစ်၊ အောက်တိုဘာလ(၁၄)ရက်

၁၅-၁၀-၂၀၂၁	
ငွေကြေး အမျိုးအစား	ငွေလဲလှယ်နှင့် (ကျပ်)
ဒေါသာ	၁၈၃၀.၄
ယူရှိ	၂၁၂၄.၁
စက်ဗုံးပူဒေါသာ	၁၃၅၇.၈
စတာလင်ပေါင်	၂၅၁၂.၈
ဂျပန်ယန်း (၁၀၀)	၁၆၀၀.၉
တရုတ်ယွမ်	၂၈၄.၆၂
ဟောင်ကောင် ဒေါသာ	၂၃၅.၂၆
အိန္ဒိယရှုံး	၂၄.၄၂
ကိုယ်းယားဝမ် (၁၀၀)	၁၅၄.၈
မလေးရှား ရင်းကစ်	၄၄၀.၁၆
ဖိလစ်စိန္တီ	၃၆.၀၄၆
ထိုင်းဘတ်	၅၅.၀၀၈
မီယက်နမ်ဒေါင် (၁၀၀)	၈.၀၄၂

ဈေးကွက်သတင်းဌာနစိတ်  
စီမံကိန်းဦးစီးဌာန  
ရုံးအမှတ်(၁၅)  
ဖုန်း- ၀၆၇-၃၄၁၀၀၇

Email:-  
[office.mis.npt@gmail.com](mailto:office.mis.npt@gmail.com)

### သတင်းခေါင်းစဉ်များ

- နိုင်ပြိုးရေး၊ မွေးမြှေးရေးနှင့် ရေတွက်ပစ္စည်းဆိုင်ရာသတင်းများ
- အမျိုးသားအဆင့် သိုးအုပ်စုဆောင်းမှု သန်း ၇၀ ကျော်ရောက်ရှိရန် မျှော်မှန်း
- ပြေစတွေးလျကြွေဝယ်လိုအားမြင့်တက်
- ၂၀၂၁-၂၀၂၂ ခုနှစ်ကာလတွင် ကဗ္ဗားပဲပုတ်စွဲနှင့်ပြောင်းလုပ်မှု ၄.၃ ရာခိုင်နှင့်တိုးတက်နိုင်ကြောင်းခန့်မှန်း
- အိန္ဒိယနိုင်ငံတွင် ၂၀၂၁ ခုနှစ် မိုးသီးနှံရာသို့ စပါးနှင့် ပဲမျိုးစုံ အရိယာတိုးခဲ့ နိုင်ပြိုးခဲ့ခြင်း
- အိန္ဒိယနိုင်ငံ၌ ပိုလျှော့မှုရှိသည့် သက္ကား၊ ဆန်နှင့်ပြောင်းတို့မှ အီသနာ လောင်စာထုတ်လုပ်မည်
- အိန္ဒိယနိုင်ငံ၌ စားသုံးဆီနှင့် ဆီထွက်သီးနှံ သို့လောင်နိုင်မှု ပမာဏ ကန့်သတ်ခြင်း
- အထွေထွေသတင်းများ
- ပြေစတွေးလျှော့နိုင်ငံက ကဗ္ဗားအကြီးဆုံးအစိမ်းရောင် ဟိုက်ဒရိုဂျင်ထုတ်လုပ်မှုနေရာဖြစ်လာ
- ကုန်စည်ပြေားများကျင်းပမှန်နှင့် ကိုရိနားပိုင်းရပ်စွဲရောဂါဆိုင်ရာ ကန့်သတ် ဆောင်ရွက်မှု
- Corps Touristique eV (CT) အဖွဲ့အစည်း၏ တွေ့ဆုံးစွေးပွဲ တက်ရောက်ခြင်း
- သဘော်တင်ပို့သူများအနေဖြင့် ပြည်ပပို့ကုန်တိုးတက်မှု(၁၂%)ရရှိမည် ခန့်မှန်း

- စီးပွားရေးလုပ်ငန်းသုံးယာဉ်များအတွက် ဟိုက်ဒရိဂုင်လောင်စာအသုံးပြုရန် စီစဉ်ထားခြင်း
- အခွန်ဥပဒေပြုပြင်ပြောင်းလဲဖြီးနောက် ဖွဲ့စည်းပုံများ ပြန်လည်စမ်းစစ်ရန် ဟောင်ကောင် လုပ်ငန်းများအား ပြောကြားခဲ့ခြင်း
- ပင်လယ်ရောကြားမှ ကုန်ပစ္စည်းတင်ပိုမူ နှုန်းထားများ မြင့်မားလာမှု ကြောင့် ပိုကုန် တင်ပိုဘူးများအား ထိခိုက်လျက်ရှိခြင်း
- ထိုင်းနိုင်ငံ၏လူနေမှုဘဝပုံစံထုတ်ကုန်များပြည်ပတင်ပိုမူတိုးတက်ခြင်း
- နိုင်ငံခြားသားများအတွက်အခွန်ငွေဖြတ်တောက်ရန်စည်းစားနေခြင်း
- အောက်တို့ဘာလ၏ ပထမရက်သတ္တုပတ် ၂ ပတ်အတွင်း ဘရာမီးလ်နိုင်ငံ ၅၀ကုန်သွယ်မှုတွင် အမေရို ကန်ဒေါ်လာ ၁.၉ ဘီလီယံ ကုန်သွယ်မှုပိုင်းငွေပြု

## အမျိုးသားအဆင့် သိုးအုပ်စုဆောင်းမှု သန်း ဂုဏ်ရောက်ရှိရန် မျှော်မှန်း

အခိုကသိုးထုတ်လုပ်သောဒေသများရှိ စီစဉ်တော်သော နွဲဌီးရာသီကြောင့် ယခုနှစ်တွင် အမျိုးသား အဆင့် သိုးအုပ်စုဆောင်းမှုမှာ သန်း ဂုဏ်ရောက်ရှိရန် ခန့်မှန်းထားကြောင်း ထုစတေးလျ အသားနှင့် မွေးမြှုပေးအသင်း (Meat & Livestock Australia-MLA) ၏ ထုတ်ပြန် ချက်အရ သိရှိရပါသည်။ ၁၉၇၀ ခုနှစ်က အမြင့်ဆုံးဖြစ်သည့် သန်း ၁၈၀ မှ ၂၀၀၉-၂၀၂၁ ခုနှစ် တွင် ၆၈ သန်းသို့ ရောက်ရှိခဲ့ပြီး၊ ယင်းမှာ ၁၉၀၅ ခုနှစ်ကတည်းမှစတင်၍ အငယ်ဆုံး အုပ်စုအရွယ်အစား ဖြစ်ကြောင်း သိရှိရပါသည်။

လာမည့်နှစ်များအတွင်းလည်း သိုးအုပ်စုအရွယ်အစား ပိုမိုကြီးမားလာရန် မျှော်မှန်းထားပြီး ၂၀၂၃ ခုနှစ်တွင် ကောင်ရေ ၇၆ သန်းကျော်အထိ ရောက်ရှိနိုင်ကြောင်း မျှော်မှန်းထားပါ သည်။ MLA ၏ ဈေးကွက်သတင်းအချက်အလက်များအရ အရှေ့ပိုင်းပြည်နယ်များသည် ယခုကဲ့သို့ တိုးတက်ရွင်း၏ အခိုကမောင်းနှင့်အားဖြစ်ပြီး၊ ရာသီဥတုကောင်းမွန်မှုကလည်း အခိုကပံ့ပိုးမှ တစ်ရပ်ဖြစ်ကြောင်း သိရှိရပါသည်။

မွေးမြှုပူသူများ၏ ထိန်းသိမ်းထားရှိမှုနှင့် ထုတ်လုပ်သူများက ကောင်းမွန်သော ရာသီဥတုကို အသုံးချု၍ သို့လောင်မှုနှင့် မြင့်တင်ခြင်းဖြင့် အမျိုးသားအဆင့် သိုးအုပ်စုပြန်လည် တည်ဆောက်ရေး အရှိန်သည် ကန်္ခါးမျှော်မှန်းထားသည်ထက်ပိုမို မြန်ဆန်လာခြင်းဖြစ်ပါသည်။

ယခုရာသီတွင် အပြုသဘောဆောင်သည့် သက်ရောက်မှုအနေဖြင့် သိုးအကောင်ဖြတ်ပိုင်း များအတွက် အလေးချိန် ၂၄.၈ ကိုလိုကရမ်နှင့် သိုးယောက်ဖြတ်ပိုင်းများအတွက် အလေးချိန် ၂၅.၆ ကိုလိုကရမ်အထိ တိုးမြှင့်ရရှိနိုင်ရန် မျှော်မှန်းထားသည်အပြင် သိုးသတ်ဖြတ်မှုကိုလည်း ၃% မြင့်တက်ရန် မျှော်မှန်းထားရာ ထုတ်လုပ်မှုကဗ္ဗာအတွက် အလားအလာကောင်းများ ဖြစ်ပေါ် စေပါသည်။

လက်ရှိတွင် ဗစ်တိုးရီးယားပြည်နယ်၌ ကိုပစ်ကူးစက်ရောဂါဆိုင်ရာ ကန်သတ်ချက် များ ကြောင့်ထုတ်လုပ်မှုတွင် အကန်းအသတ်များဖြစ်ပေါ်နေပြီး၊ အရှေ့အလယ်ပိုင်းအပါ အဝင် အခိုကကဗ္ဗာဈေးကွက်များတွင်လည်း ကိုပစ်-၁၉ ကြောင့်အနောင့်အယှက်များ ဖြစ် ပေါ်လျက်ရှိပါသည်။ သို့သော် မွေးမြှုပူသူများနှင့် ပိုကုန်ဝယ်လိုအားတို့ကြောင့် ကျွန်းရှိသည့်နှစ်နှင့် လာမည့်နှစ်များအတွင်း သိုးဈေးနှုန်းများ မြင့်တက်ရန် မျှော်မှန်းထားကြောင်းသိရှိရပါသည်။

Source: [www.farmeronline.com.au](http://www.farmeronline.com.au)

ရှင်စောသူ၊ စီးပွားရေးသံမြှုံး  
ကင်ဘာရာ

## ဉာဏ်တွေးလျကြော်စုံလိုအားမြင့်တက်

ကျွော်အရှင်တင်ပိုမူနှင့် ပေါ်ထွန်းလာသော တိစွင်ဆန်းသစ်သည့် ဈေးကွက်အခွင့်အလမ်းများကြောင့် ဉာဏ်တွေးလျကြော်စုံလိုအား မြင့်တက်လာကြောင်းသိရှိရပါသည်။ ဉာဏ်တွေးလျကြော်ပိုင်းနယ်မြေ ကျွဲ့ထုတ်လုပ်မှု လုပ်ငန်းကောင်စီ၏ ဖြေကြားချက်အရ အရှေ့တောင်အာရုံနှင့်များအနက် အင်ဒိုနီးရှားနှင့် ပီယက်နမ်နိုင်ငံတို့၏ ကျွော်အရှင်တင်ပိုမှု ဈေးကွက်ကြီးများအဖြစ် ခိုင်မာစွာ ရပ်တည်လျက်ရှိပြီး၊ ၄၀၀ ကီလိုဂရမ်အောက်ရှိ ကျွဲ့များအတွက် ပိုကုန်အရှင် ဈေးနှုန်းမှာ ၁ ကီလိုဂရမ်လျှင် ၂၂၀ ဆင့်သို့ ရောက်ရှိခဲ့ပါသည်။ နွားတစ်ကောင်၏ ထက်ဝက်ဈေးနှုန်းသာရှိသည့်အတွက် ပြည်ပနိုင်ငံ ဈေးကွက်များသို့ ကျွဲ့ယ်တင်ပိုမှုများ မြင့်တက်လျက်ရှိပြီး၊ တစ်လလျှင် အကောင်ရေထောင်ကျော်ကို တင်ပိုလျက်ရှိကြောင်းနှင့် ထပ်မံ၍ တိုးမြှင့်တင်ပိုနိုင်မည့် အလားအလာများစွာရှိကြောင်း သိရှိရပါသည်။

ပြည်တွင်းရှိ လက်လီရောင်းချုပ်သည့် ဘာဂါထုတ်လုပ်မှုများနှင့် စားသောက်ဆိုင်များ၊ Costco, IGA, Foodworks နှင့် The Spud Shed စတိုးတို့မှ ဖြတ်တောက်ပြီး ကျွော်သားပိုင်းဝယ်လိုအားမြင့်တက်မှုအပြင် ပြည်ပဈေးကွက်များ၏ ဝယ်လိုအားကလည်း သိသာစွာမြင့်တက်လျက်ရှိပါသည်။ ကျွဲ့သားနှင့် အမဲသားများကို ပြည်ပဈေးကွက်များစွာသို့ တင်ပိုရောင်းချနေပြီ ဖြစ်သော်လည်း ကျွဲ့ကူးသန်းရောင်းဝယ်မှု အောင်မြင်ရေးအတွက် အင်ဒိုနီးရှားနှင့် ဈေးကွက်ဝင်ခွင့်ရရှိရေးမှာ အရေးကြီးကြောင်းနှင့် အသားများအတွက် လက်ရှိဈေးကွက်ဝင်ခွင့် မရရှိသေးခြင်းမှာ လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှုကို ကန်သတ်ချက် ဖြစ်ပေါ်စေသည့်အပြင် ကုန်သွယ်မှုအပေါ်သက်ရောက်မှုရှိကြောင်း သိရှိရပါသည်။

Source: [www.farmeronline.com.au](http://www.farmeronline.com.au)

ရှင်စောသူ၊ စီးပွားရေးသံမှုး

ကင်ဘာရာ

**၂၀၂၁-၂၀၂၂ ခုနှစ်ကာလတွင် ကမ္ဘာပဲပုတ်စွဲစိုက်ပျိုးထုတ်လုပ်မှု ၄.၃ ရာခိုင်နှုန်း  
တိုးတက်နိုင်ကြောင်းခန့်မှုန်း**

၂၀၂၁-၂၀၂၂ ခုနှစ်ကာလတွင် ကမ္ဘာပဲပုတ်စွဲစိုက်ပျိုးထုတ်လုပ်မှုမှ ပဲပုတ်စွဲတန်ချိန် ၃၈၀.၁ သန်းအထိထွက်ရှိနိုင်ပြီး ယခင်နှစ် သီးနှံကာလတွင်ထုတ်လုပ်ခဲ့သည့် ပဲပုတ်စွဲတန်ချိန် ၃၆၃.၆ သန်းထက် ၄.၃ ရာခိုင်နှုန်း တိုးတက်နိုင်ကြောင်း ခန့်မှုန်းထားသည်။ အဆိပါခန့်မှုန်းချက်အား ကမ္ဘာအဓိကကုန်စည်များ၏ ရောင်းလိုအားနှင့် ဝယ်လိုအားဆိုင်ရာ အချက်အလက်များကို ပြုစဖိန်ဝေလျက်ရှိသည့် G-20 ၏ အဓိကအစိတ်အပိုင်းဖြစ်သည့် Agricultural Market Information System (AMIS) ကထုတ်ဝေသည့် အောက်တို့ဘာလ သုံးသပ်ချက်စာစောင်တွင် ဖော်ပြထားသည်။

စက်တင်ဘာလခန့်မှုန်းချက်တွင် ကမ္ဘာပဲပုတ်စွဲထုတ်လုပ်မှုသည် တန်ချိန်၃၈၀.၆ သန်း ထွက်ရှိရန်ဖော်ပြထားသည်။ အိန္ဒိယနိုင်ငံနှင့် အာဂျင်တီးနားနိုင်ငံတို့၏ သီးနှံထွက်ရှိမှု ကျဆင်းခဲ့သော်လည်း ကမ္ဘာဆီထွက်သီးနှံထုတ်လုပ်မှု၏ ၃၇ ရာခိုင်နှုန်းရှိသည့် ဘရာဇီးလိနိုင်ငံ၏ ပဲပုတ်စွဲထွက်ရှိမှု တိုးတက်ခဲ့သဖြင့် ကမ္ဘာဆီထွက်သီးနှံ ထုတ်လုပ်မှုသည် ကြိုတင်ခန့်မှုန်းချက်အတိုင်း ဖြစ်ပေါ်ခဲ့သည်။

ကမ္ဘာပဲပုတ်စွဲထုတ်လုပ်မှုသည် တန်ချိန် ၃၈၄.၄ သန်းရှိကြောင်း အမေရိကန် စိုက်ပျိုးရေးဌာန (U.S. Department of Agriculture - USDA) ၏ သတင်းတွင်ဖော်ပြခဲ့ပြီး International Grain Council က တန်ချိန် ၃၇၉.၅ သန်း ထုတ်လုပ်ခဲ့ကြောင်း ဖော်ပြထားသည်။

၂၀၂၀-၂၀၂၁ ခုနှစ်ကာလတွင် တောင်အမေရိကနိုင်ငံများ၏ ပဲပုတ်စွဲစိုက်ပျိုးထုတ်လုပ်မှု သည် တန်ချိန် ၁၉၇.၇၀ သန်းရှိခဲ့ပြီး ၂၀၂၁-၂၀၂၂ ခုနှစ်သီးနှံကာလတွင် တန်ချိန် ၂၁၁.၉၄ သန်း အထိရှိနိုင်ကြောင်း ခန့်မှုန်းထားသဖြင့် ၇ ရာခိုင်နှုန်း ပိုမိုတိုးတက်ထွက်ရှိနိုင်ကြောင်း၊ အဆိပါ ထွက်ရှိမှုများအနက် ၆၄.၃ ရာခိုင်နှုန်းကို ဘရာဇီးလိနိုင်ငံက ထုတ်လုပ်ကြောင်း၊ ဘရာဇီးလိနိုင်ငံ၏ စိုက်ပျိုးထုတ်လုပ်မှုသည် တန်ချိန် ၁၄၄.၀၇ သန်း ၁၂၅:ကျင်ရှိကြောင်း စိုက်ပျိုးရေး အကြံပေးကုမ္ပဏီ Datagro ၏ လေ့လာတွေ့ရှိချက်တွင် ဖော်ပြထားသည်။

၂၀၂၁ ခုနှစ်၊ စက်တင်ဘာလအတွင်း ဘရာဇီးလိနိုင်ငံမှ ပဲပုတ်စွဲတန်ချိန် ၅.၀၄ သန်း အား တင်ပို့နိုင်ခဲ့ပြီး ယခင်နှစ်ကာလတူ တင်ပို့ခဲ့သည့် တန်ချိန် ၃.၉၂ သန်းထက် ၂၈ ရာခိုင်နှုန်း ပိုမိုတိုးတက်ခဲ့ကြောင်း၊ ယခုနှစ်ဉာဏ်လတွင် ပဲပုတ်စွဲတန်ချိန် ၅.၇၉ သန်း တင်ပို့နိုင်ခဲ့ကြောင်း National Association of Cereal Exporters (Anec) ၏ သတင်းတွင်ဖော်ပြထားသည်။

ယခုနှစ် စက်တင်ဘာလ ၁၂ ရက်နေ့မှ ၁၈ ရက်နေ့အထိကာလတွင် ပဲပါတ်စွဲတန်ချိန် ၉၅၀,၈၈၀ တန်ချိန် စက်တင်ဘာလ ၁၉ ရက်နေ့မှ ၂၅ ရက်နေ့အတွင်း တန်ချိန် ၁.၃၁ သန်း အားတင်ပို့ခဲ့ကြောင်း၊ ယခုနှစ်နှစ်သန်းပိုင်းမှ စက်တင်ဘာလကုန်အထိ ပဲပါတ်စွဲတန်ချိန် ၇၉.၃ သန်း အား တင်ပို့နိုင်ရန်မျှော်မှန်းထားကြောင်း ANEC ၏ သတင်းတွင် ဖော်ပြ ထားသည်။

ပဲပါတ်စွဲ စားသောက်ကုန်တင်ပို့မှုတွင် စက်တင်ဘာလအတွင်း တန်ချိန် ၁.၇၂ သန်း အထိရှိနိုင်ကြောင်း၊ ယခင်နှစ်ကာလတူတွင် တန်ချိန် ၁.၃၂ သန်းအား တင်ပို့ခဲ့ကြောင်း၊ ဉာဏ်လတွင် ပဲပါတ်စွဲ စားသောက်ကုန်တန်ချိန် ၁.၂၈ သန်း တင်ပို့ခဲ့ကြောင်း၊ ယခုနှစ် နောက်ပါရီလမှ အောက်တို့ ဘာလကုန် အထိကာလတွင် စားသောက်ကုန်တန်ချိန် ၁၃.၀၁ သန်းအား တင်ပို့နိုင်ရန် ခန့်မှန်းထားကြောင်း ANEC ၏ သတင်းတွင် ဖော်ပြထားသည်။

သတင်းရုံးမြစ် - canalrural.com.br  
ထွန်းအောင်၏၊ စီးပွားရေးသံမှုး  
ဘရာဇ်းလ်

.....

၄

**အိန္ဒိယနိုင်ငံတွင် ၂၀၂၁ ခုနှစ် မိုးသီးနှံရာသီး၌ စပါးနှင့် ပဲမျိုးစုံ ရော်ယာတိုးခဲ့ စိုက်ပျိုးခဲ့ခြင်း**

အိန္ဒိယနိုင်ငံ၏ ၂၀၂၁-၂၂ ခုနှစ် မိုးသီးနှံစိုက်ပျိုးရေး ရာသီကာလတွင် ပြည်နယ်များစွာ၌ မိုးသီးနှံစိုက်ပျိုးရေး ရာသီကာလတွင် ပြည်နယ်များစွာ၌ မှုပုံသဏ္ဌာန် မမှန်သောကြောင့် လယ်ယာလုပ်ငန်းဆောင်ရွက်မှုများ နှောင့်နေးမှုဖြစ်ပေါ်ခဲ့သော်လည်း မိုးသီးနှံ စပါးနှင့် ပဲမျိုးစုံတို့အား ယခင်နှစ်ကထက်ပိုမို၍ တိုးခဲ့စိုက်ပျိုးနိုင်ခဲ့ကြောင်း သိရှိရပါသည်။

ယခုနှစ် မိုးသီးနှံမျိုးစုံ စိုက်ပျိုးပြီးစီးမှု ရော်ယာစုစုပေါင်းမှာ ဟက်တာ ၁၁၂၁.၈၁ သိန်း ရှိပြီး ယခင်နှစ်ကထက် ဟက်တာ ၂.၃၈ သိန်း ပိုမိုတိုးတက်လာခဲ့ကြောင်း၊ မိုးသီးနှံစိုက်ပျိုးကာလကုန်ဆုံးချိန်အထိ စပါးစိုက်ရော်ယာမှာ တိုးတက်လာခဲ့ရာ အိန္ဒိယနိုင်ငံတစ်ဝန်း၌ ယခင်နှစ်ကာလတူထက် ဟက်တာ ၁၃.၃၄ သိန်း (၃.၂% ခန့်) ပိုမိုလျက် ဟက်တာပေါင်း ၄၂၂.၇၃ သိန်း စိုက်ပျိုးထားပြီးဖြစ်ကြောင်း၊ ဉာဏ်သုံးနှင့် ကိုရာလာပြည်နယ်များ၌ စိုက်ရော်ယာ ကျဆင်းခဲ့သော်လည်း တဲ့လန်ဂါနာ၊ မဒ္ဒရာပရာအော်၍ ရှာကန်၊ ဂျမှုးနှင့်ကက်ရှုမီးယား၊ ပန်ဂျပ်ပြည်နယ်များတွင် တိုးတက်မှုများရရှိခဲ့ကြောင်းဖြင့် Hindu Business Line သတင်းဌာနက ရေးသားဖော်ပြပါသည်။

မိုးသီးနံပါးများစုံတွင် ပဲစင်းငုံခရီယာ ဟက်တာ ၅၀.၅၀ သိန်း စိုက်ပြိုးနိုင်ခဲ့ရာ ယခင်နှစ်ကထက် ဟက်တာ ၁.၇၇ သိန်း ပိုမိုခဲ့ပြီး၊ မတဲ့ပဲစိုက်ခရီယာသည်လည်း ယခင်နှစ်ထက် ဟက်တာ ၀.၈၂ သိန်း ပိုမိုလျက် ဟက်တာ ၄၀.၀၅ သိန်း စိုက်ပြိုးထားရှိပြီးဖြစ်သည်။ သို့ရာတွင် မိုးပဲတီစိမ်းစိုက်ပြိုးမှုမှာ ယခင်နှစ်က ဟက်တာ ၃၅.၅၃ သိန်းရှိခဲ့ရာမှာ ယခုနှစ်တွင် ဟက်တာ ၃၅.၄၁ သိန်းသို့ ကျဆင်းခဲ့ကြောင်း၊ အထူးသဖြင့် ပဲတီစိမ်းအဓိကစိုက်ပြိုးရာ ရာဂျုပ်စတန်ပြည်နယ်၌ မိုးရွာသွန်းမှု ပုံသဏ္ဌာန်ပျက်ယွင်းခြင်းက စိုက်ပြိုးခရီယာ လျော့ကျမှုဖြစ်စေခဲ့ကြောင်း၊ မိုးသီးနံပါးများစုံ စုံစိုက်ပြီး စုံစိုက်ပြီးသည့် ဧရိယာမှာ ဟက်တာ ၁၄၂.၃၇ သိန်းဖြစ်ပြီး ယခင်နှစ်ကထက် ဟက်တာ ၃.၀၃ သိန်း ပိုမိုတိုးချွဲနိုင်ခဲ့ကြောင်း သိရှိရသည်။

အခြားနှံစားသီးနံများမှာ ၂၀၂၀ ပြည့်နှစ်၌ စိုက်ပြိုးမှုအောက် ဟက်တာ ၄.၇၁ သိန်း လျော့နည်းလျက် ယခုနှစ်၌ ဧရိယာဟက်တာ ၁၇၈.၂၄ သိန်းသာ စိုက်ပြိုးထားနိုင်သည်။ အလားတူ ဆီထွက်သီးနံသည်လည်း ဟက်တာ ၁၉၆.၁၀ သိန်း စိုက်ပြိုးပြီးစီးခဲ့ရာ ယခင်နှစ်စိုက်ပြိုးနိုင်မှုကို ပြည့်မိခြင်း မရှိပဲ ဟက်တာ ၂.၇၂ သိန်းလျော့နည်းခဲ့သည်။ သို့ရာတွင် ကြံ့စိုက်ပြိုးမှုမှာ ယခင်နှစ်ထက် ဟက်တာ ၁.၁၀ သိန်း ပိုမိုလျက် ဧရိယာဟက်တာပေါင်း ၅၅.၂၂ သိန်း စိုက်ပြိုးနိုင်ခဲ့ကြောင်း သိရှိရသည်။

အိန္ဒိယနိုင်ငံရှိ နေရာဒေသအများအပြား၌ မိုးဦးကာလတွင် မိုးရေချိန် လျော့နည်းရရှိခဲ့ပြီးအနောက်တောင်မှတ်သုံးလေမှာ ဆုတ်ခွဲခဲ့ပြီဖြစ်သော်လည်း မွန်လ ၁ ရက်မှ စက်တင်ဘာလ ၃၀ ရက်အထိ မှတ်သုံးရာသီကာလအတွင်း တစ်နိုင်ငံလုံး ပျမ်းမှုမိုးရေချိန်မှာ ပုံမှန်အောက် ၁% ခန့်မျှသာ လျော့ကျလျက် ရောင် မီလီမီတာရရှိပြီး ပြည်တွင်းရှိ အဓိကရေလျောင်တာတမံ ၁၃၀ ၌ ရေသိလျောင်နိုင်မှုမှာ ၉၂% ခန့်ရရှိခဲ့သည်။ ယခုနှစ် မိုးသီးနံစိုက်ပြိုးရာသီးနံယူက်ပိုးနှင့် ရောဂါပိုးမှား ပြင်းထန်စွာကျရောက်ခြင်းမရှိကြောင်း အိန္ဒိယစိုက်ပြိုးရေးဝန်ကြီးဌာနမှဖော်ပြပါသည်။

Source: Rise in paddy, pulses area lifts kharif acreage to 1,121.81 lakh hectares, 2-10-2021, The Hindu Business Line

နေအေးလွင်၊ စီးပွားရေးသံမှုး

နယူဒေလီ

.....

၅

**အိန္ဒိယနိုင်ငံ၌ ပိုလျုံမှုရှိသည့် သကြား၊ ဆန်နှင့်ပြောင်းတို့မှ အီသနောလောင်စာ  
ထုတ်လုပ်မည်**

အိန္ဒိယနိုင်ငံတွင် ပြည်တွင်း ကြံ့စိုက်ပျိုးထုတ်လုပ်မှုမှ ပိုလျုံသည့်ပမာဏအား အီသနော လောင်စာဆီအဖြစ် ထုတ်လုပ်ခြင်းအပြင် ၂၀၂၅ ခုနှစ်၌ ဓာတ်ဆီတွင် ၂၀ ရာခိုင် နှုန်းအထိ ရောနောအသုံးပြုရန် ရည်မှန်းချက်ချမှတ်ထားမှုကို ပြည့်ဆည်းနိုင်ရေးအတွက် ဆန်နှင့်ပြောင်းတို့ကဲ့သို့သော ကောက်ပဲသီးနှံများ ထုတ်လုပ်မှုမှ ပိုလျုံမည့်ပမာဏကိုလည်း အီသနောအဖြစ်သို့ ပြောင်းလဲ အသုံးပြုမည်ဖြစ်ကြောင်း သိရှိရပါသည်။

၁-၁၀-၂၀၂၁ နေ့၌ အိန္ဒိယ သကြားစက်လုပ်ငန်းရှင်များအသင်းက ကျင်းပသည့် ဆွေးနွေး ပွဲတစ်ရပ်တွင် အိန္ဒိယ စားသုံးသူရေးရာ၊ စားနပ်ရိုက္ခာနှင့် ပြည်သူဖြန့်ဖြူးမှုရေးရာ ဝန်ကြီးဌာနမှ အတွင်းဝန် Mr. Sudhanshu Pandey က ပြည်တွင်း၌ သကြားထုတ်လုပ်မှုမှာ နှစ်စဉ် တန်ချိန် သန်း ၃၂ ကျော်ရှိကြောင်း၊ ပြည်တွင်းသုံးစွဲမှုမှာ တန်ချိန် ၂၆ သန်းခန့်ဖြစ်ရာ လွန်ခဲ့သောနှစ် ကာလများတွင် သကြားတန်ချိန် ၄ သန်းမှ ၄.၅ သန်းအထိ ပိုလျုံမှုရှိခဲ့ ကြောင်း၊ ထိုသို့ပိုလျှို့စွာထုတ်လုပ်နိုင်ခြင်းက ပြည်တွင်း၌ သကြားစွေးနှုန်း နိမ့်ကျမှုကိုဖြစ် ပေါ်စေပြီး စိုက်ပျိုးထုတ်လုပ်သည့် တောင်သူများနှင့် ကြိတ်ခဲ့ထုတ်လုပ်သည့် သကြားစက်ရုံ လုပ်ငန်းများအပေါ် သက်ရောက်မှုရှိကြောင်း၊ သို့ဖြစ်ရာ စက်ရုံတွက် သကြားစွေးနှုန်းများ နည်းပါးမှုမှ ဖိအားများဖြစ်ပေါ်မှုကို ကိုင်တွယ်ဖြေရှင်းနိုင်ရန်အတွက် အစိုးရသည် မူဝါဒ ဆိုင်ရာ လုပ်ဆောင်ချက်နှစ်ရပ်အဖြစ် သကြားများပြည်ပတင်ပို့ရာတွင် သယ်ယူပို့ဆောင် ရေး ထောက်ပံ့မှုနှင့် အီသနောတိုးမြှေ့င့် ထုတ်လုပ်မှုတို့ကို တွန်းအားပေးဆောင်ရွက်မည်ဖြစ် ကြောင်း၊ ယခုနှစ်၌ သကြားတန်ချိန် ၃.၅ သန်းခန့်ကို လောင်စာအဖြစ် ပြောင်းလဲအသုံးပြု မည်ဖြစ်ကြောင်း၊ ရှေ့လာမည့်နှစ်တွင် သကြား တန်ချိန် ၆ သန်းခန့်အား အီသနောထုတ်လုပ် မှုသို့ပြောင်းလဲခြင်းဖြင့် ဈေးကွက်အတွင်းမှ ပိုလျုံမှုကို လျော့ချိနိုင်မည်ဖြစ်ကြောင်း၊ လက်ရှိ ကာလတွင် ဓာတ်ဆီ၌လောင်စာအဖြစ် ၁၀% ပါဝင် ရောနောနိုင်ရေးအတွက် အီသနောထုတ်လုပ်မှုကိုခွင့်ပြထားပြီး ၂၀၂၄ ခုနှစ်မှစတင်၍ ၂၀% အထိ ရောနောရန် ခွင့်ပြုမည် ဖြစ်ကြောင်း၊ ထိုအပြင် ယခုအခါ ပြည်တွင်းကောက်ပဲသီးနှံ ထုတ်လုပ်မှုမှာ ပိုလျုံသည့် ဆန်နှင့်ပြောင်း တန်ချိန် ၁၆.၅ သန်းခန့်ကိုလည်း အီသနော ထုတ်လုပ်ရာတွင် အသုံးပြုမည် ဖြစ်ကြောင်း၊ အစိုးရလက်ဝယ်၌ ကောက်ပဲသီးနှံ အရန်ဝယ် ယူထားရှိမှုမှာ တန်ချိန် သန်း ၉၀ ခန်းရှိပြီး ၄၈းပမာဏသည် ပြည်တွင်းစွေးကွက်ဈေးနှုန်းများအပေါ် ၀န်ပိစေဟန်ရှိသော်လည်း

Covid-19 ကပ်ရောဂါကာလအတွင်း သီးနှံတန်ချို့ သန်း ၆၀ ခန့်အား ပြည်သူသန်း ၈၀၀ ထံသို့ စရိတ်သက်သာစွာဖြင့် ဖြန့်ဝေပေးနိုင်ခဲ့ကြောင်းစသည်ဖြင့် ပြောကြားခဲ့ပါသည်။

အိန္ဒိယနိုင်ငံ၌ ကြံ့ခိုက်ပိုးလျက် သကြားထုတ်လုပ် တင်ပို့ရောင်းချသည့် ဈေးကွက် ရာသီကာလမှာ အောက်တိုဘာလမှ နောက် ၁ နှစ် စက်တင်ဘာလအထိဖြစ်ပြီး ပြီးခဲ့သော ၂၀၂၀-၂၀၂၁ ဈေးကွက် ရာသီအတွင်း ပိုလျံမှုရှိသည့် သကြားတန်ချို့ ၂ သန်းခန့်ကို အီသနော လောင်စာအဖြစ် ပြောင်းလဲအသုံးပြုခဲ့ကြောင်း၊ ယခုနှစ် ဇန်လတွင် အိန္ဒိယအစိုးရသည် နိုင်ငံပိုင်စီးများရေးလုပ်ငန်း တစ်ခုဖြစ်သော အိန္ဒိယစားသောက်ကုန် ကော်ပိုရေးရှင်းထံမှ ဆန်တန်ချို့ ၇၈၀၀၀ ကို အီသနော အဖြစ် ပြောင်းလဲထုတ်လုပ်ရန်အတွက် ၁ ကီလိုပျော် ရှုပါး ၂၀ ထောက်ပံ့ဈေးနှုန်းဖြင့် နှိုင်ဘာလ ကုန်အထိ ရောင်းချခွင့်ပြုခဲ့ကြောင်းသိရှိရသည်။

ထိုကဲ့သို့ ကြံ့နှင့်ကောက်ပဲသီးနှံများအား အီသနောလောင်စာဆီအဖြစ် ထုတ်လုပ် ခွင့်ပြုခြင်းဖြင့် ရင်းနှီးမြှုပ်မှုလုပ်ငန်းကဏ္ဍတွင် ရှုပါးငွေ ကုမ္ပဏီ ၄၁၀၀၀ အထိ တိုးတက်လာ မည်ဖြစ်ပြီး အလုပ်အကိုင်သစ်များ ဖန်တီးနိုင်မည်ဖြစ်ကြောင်း၊ ကာဘွန်မို့နေ့ဆိုက် ထွက်ရှိ မှုအား ၃၀ မှ ၅၀ ရာခိုင်နှုန်းနှင့် ဟိုက်ဒရိကာဘွန် ထုတ်လွှတ်မှုအား ၂၀ ရာခိုင်နှုန်းအထိ လျော့ကျစေလျက် လေထုသန်ရှင်းမှုကို တိုးတက်ကောင်းမွန်စေမည်ဖြစ်ကြောင်းနှင့် ပြည်ပမှ ရေနံကုန်ကြမ်း တင်သွင်းရာ၌ ရှုပါးငွေ ကုမ္ပဏီ ၃၀၀၀၀ အထိ သက်သာမှု ရရှိစေမည်ဖြစ် ကြောင်း အိန္ဒိယ စားသုံးသူရေးရာ ၀နံကြီးဌာန၏ သတင်းထုတ်ပြန်ချက်၌ ဖော်ပြပါသည်။

Source: 1. Nearly 17 mn tonnes of surplus foodgrains to be used for ethanol making, 1-10-2021, Economic Times  
2. Centre doubles incentive on sugar sacrificed for producing ethanol from October 2021, 1-10-2021, Press Information Bureau of India

နေအေးလွင်၊ စီးပွားရေးသံမှုး

အိန္ဒိယ

**အိန္ဒိယနိုင်ငံ၌ စားသုံးဆီနှင့် ဆီထွက်သီးနှံ သိလျောင်နိုင်မှ ပမာဏကန့်သတ်ခြင်း**

ပြည်တွင်းဈေးကွက်၌ ဈေးနှုန်းများမြင့်တက်မှုကို ထိန်းချုပ်နိုင်ရန်အတွက် ပြည်ပမှ တင်သွင်းလာသည့် စားသုံးဆီများအပေါ် ကောက်ခံလျက်ရှိသော အခွန်နှုန်းထားများအား လျော့ချဲ့ပြီးနောက် ယခုအခါ လုပ်ငန်းရှင်များလက်ဝယ်၌ စားသုံးဆီနှင့် ဆီထွက်သီးနှံများ သိလျောင် ထားရှိနိုင်ခွင့်ကို အိန္ဒိယအစိုးရက ကန့်သတ်လိုက်ပါသည်။

အိန္ဒိယစားသုံးသူရေးရာ စားနပ်ရိက္ခာနှင့်ပြည်သူဖွန်ဖြူးမှုရေးရာ ဝန်ကြီးဌာနက ၈-၁၀-၂၀၂၁ နေ့မှ အမိန့်အမှတ် S.O. 4146(E) ကို ထုတ်ပြန်ရာတွင် ပုဂ္ဂလိကလုပ်ငန်းရှင်များ လက်ဝယ်၍ စားသုံးဆီနှင့် ဆီထွက်သီးနှံများ သို့လောင်ထားရှိခွင့်ကို အမိန့်ထုတ်ပြန်ချိန်မှ စတင်၍ ၂၀၂၂ ခုနှစ် မတ်လ ၃၁ ရက်နေ့အထိ ကန်သတ်မှုပြုမည်ဖြစ်ကြောင်း၊ ပြည်နယ်/ပြည်ထောင်စုနယ်မြေအလိုက် ကုန်စည်လက်ကျွန်းနှင့် စားသုံးမှု အခြေအနေအပေါ် မူတည်၍ သို့လောင်ထားရှိနိုင်မည့်ပမာဏကို သက်ဆိုင်ရာ ဒေသနာရအစိုးရအဖွဲ့များက သတ်မှတ်မည် ဖြစ်ကြောင်း၊ လုပ်ငန်းရှင်များအနေဖြင့် အကယ်၍ ငှါးတို့လက်ဝယ်တွင် သတ်မှတ်ပြုနှုန်း ချက်ထက် ကုန်စည်များပိုမိုလျက်ရှိလျှင် စားနပ်ရိက္ခာနှင့် ပြည်သူဖွန်ဖြူးမှုရေးရာဦးစီးဌာန၏ ကုန်စည်အချက်အလက် အင်တာနက်စကြော်နှင့် ထုတ်ဖော်ကြေညာရမည်ဖြစ်ပြီး ရက်ပေါင်း ၃၀ အတွင်း သတ်မှတ်ပမာဏသို့လျှော့ချ သို့လောင်ရမည်ဖြစ်ကြောင်း၊ ပြည်ပ ကုန်သွယ်ရေးညွှန်ကြားမှုဦးစီးဌာန၏ ပိုကုန်/သွင်းကုန် မှတ်ပုံတင် လက်မှတ်ရယူလျက် စားသုံးဆီတင်ပို့လျက်ရှိသော ဆီကြိုတ်ခွဲထုတ်လုပ်သူ၊ ပြန်လည်သန့်စင်သူ၊ လက်လီလက်ကားဖွန်ဖြူးသူများသည် ပြည်ပတင်ပို့ရန်အတွက် စားသုံးဆီနှင့် ဆီထွက်သီးနှံများအား လက်ဝယ်ထားရှိကြောင်း ရှင်းလင်းပြသနိုင်ပါက ဤကန်သတ်ချက်မှ ကင်းလွတ်ခွင့်ရှိမည် ဖြစ်ကြောင်း၊ သွင်းကုန်လုပ်ငန်းဆောင်ရွက်သည့် ကြိုတ်ခွဲထုတ်လုပ်သူ၊ ပြန်လည်သန့်စင်သူ၊ လက်လီလက်ကား ဖွန်ချိသူများသည်လည်း ငှါး၏လက်ဝယ်ရှိ စားသုံးဆီနှင့် ဆီထွက်သီးနှံများအား ပြည်ပမှတ်သွင်းလာခြင်းဖြစ်ကြောင်း ရှင်းလင်းတင်ပြနိုင်ပါက အလားတူ ကင်းလွတ်ခွင့်ရှိမည်ဖြစ်ကြောင်း ဖော်ပြထားပါသည်။

အိန္ဒိယနိုင်ငံ၌ ပြည်တွင်းစားသုံးဆီလိုအပ်ချက်၏ ၆၀% ခန့်အား ဖြည့်ဆည်းနိုင်ရန် အတွက် နှစ်စဉ် ပြည်ပမှ ဝယ်ယူတင်သွင်းနေရသည်။ နိုင်ငံတကာဒေသဗျာက် အခြေအနေနှင့် ပြည်တွင်းသွင်းအားစုအပိုင်း၌ ကျပ်တည်းမှုအရ ပြည်တွင်း၌ စားသုံးဆီဒေသဗျာနှင့်များသည် လွန်ခဲ့သည့် ၁ နှစ်တာအတွင်း မြင့်တက်လာခဲ့ရာ အိန္ဒိယစားသုံးသူရေးရာဝန်ကြီးဌာန၏ စာရင်းများအရ အောက်တို့ဘာလ ၉ ရက်နေ့ရှိ ပဲပုံတ်ဆီ လက်လီဒေသဗျာနှင့်မှာ ၁ ကီလိုဂရမ် လျှင် ၁၅၄.၉၅ ရူပီးနှုန်းသို့ရောက်ရှိပြီး ယခင်နှစ်ကာလတူထက် ၄၆.၁၅% ပိုမိုလာကြောင်း တွေ့ရှိရသည်။ ထိုအတူ ၁ နှစ် တာကာလအတွင်း ဆီ ၁ ကီလိုဂရမ်လျှင် မံညင်းဆီနှင့်

ဟင်းသီးဟင်းရွက်ဆီတို့သည် ၄၃% ခန့်၊ နေကြာဆီသည် ၃၈.၄၈% ခန့်နှင့် စားအုန်းဆီသည် ၃၈% ခန့် ပျမ်းမျဉ်းနှင့်များ အသီးသီးပိုမို မြင့်တက်ခဲ့သည်။

အိန္ဒိယ စားသုံးသူရေးရာဝန်ကြီးဌာနက ၁၀-၁၀-၂၀၂၁ နေ့ သတင်းထုတ်ပြန်ရာတွင် အစိုးရသည် ပြည်တွင်း၏ စားသုံးဆီကဲ့သို့သော အရေးကြီးကုန်စည်များ၏ ဈေးနှုန်း တည်ဖြစ် မှုရှိစေရေးအတွက် သွင်းကုန်အပေါ် ကောက်ခံသည့်အခွန်စနစ်၏ ထိရောက်မှုကို ဆန်းစစ် ခြင်း၊ သို့လောင်ထားရှိသည့် ကုန်စည်ပမာဏကို ကုန်စည်အချက်အလက်စကြော်သို့ ထုတ်ဖော် တင်ပြစေခြင်း စသည်ဖြင့် ဘက်စုံကြပ်မတ်သည့် မဟာဗျာဗျာကို ချမှတ်ဆောင်ရွက်လျက် ရှိကြောင်း၊ NCDEX အိတ်ချိန်းဈေးကွက်၏ မုံညွှေးဆီနှင့် ဆီထွက်သီးနှံများအား အနာဂတ် ကာလအတွက် ကြိုတင်ရောင်းဝယ်ခြင်းကို ၈-၁၀-၂၀၂၁ နေ့မှစတင်၍ ဆိုင်းငံးစေပြီး ဖြစ်ကြောင်း၊ ဤသို့ဆောင်ရွက်ချက်များက စားသုံးဆီဈေးနှုန်းများ တည်ဖြစ်လျက် နိုင်ငံ တစ်ဝန်းရှိ စားသုံးသူပြည်သူများအတွက် သက်သာချောင်ချိနှု ရရှိစေမည်ဖြစ်ကြောင်း ဖော်ပြ ပါသည်။

ပြည်နယ်/ ပြည်ထောင်စုနယ်မြေ အစိုးရအဖွဲ့များအနေဖြင့် စားနှပ်ရိုက္ခာနှင့် ပြည်သူဖွန်ဖြေးမှုရေးရာဦးစီးဌာန၏ ကုန်စည်အချက်အလက်စကြော် (https://evegoils.nic.in) သို့ လုပ်ငန်းရှင်များမှ စားသုံးဆီနှင့် ဆီထွက်သီးနှံ ကုန်လက်ကျွန်စာရင်းများ ပုံမှန်ဖော်ထုတ် တင်ပြစေရေး ကြပ်မတ်ဆောင်ရွက်သွားရန် ဗဟိုအစိုးရက တိုက်တွန်းထားပါသည်။

Source: 1. Order No. S.O. 4146(E) dated 8<sup>th</sup> October 2021 of Ministry of Consumer Affairs, Food and Public Distribution of India  
 2. Centre imposes stock limits on edible oils to soften prices in domestic market, 10-10-2021, Economic Times

နေအေးလွင်၊ စီးပွားရေးသံမှုး

အိန္ဒိယ

.....

## ညြစတြေးလျနိုင်ငံက ကမ္မာ့အကြီးဆုံးအစိမ်းရောင် ဟိုက်ဒရိုဂျင်ထုတ်လုပ်မှုနေရာဖြစ်လာ

Fortescue Future Industries (FFI) သည် အလယ်ပိုင်းကွင်းစလန် ပြည်နယ်တွင် ကမ္မာ့အကြီးဆုံးအစိမ်းရောင် ဟိုက်ဒရိုဂျင် ထုတ်လုပ်သည့်စက်ရုံကို တည်ဆောက်သွားမည်ဖြစ်ကြောင်း၊ စီမံကိန်း ၅၀၂ ပထမအဆင့်အနေဖြင့် ညြစတြေးလျဒေါ်လာ ၁၁၅ သန်းတန် အစိမ်းရောင် ဟိုက်ဒရိုဂျင်ထုတ်လုပ်သည့် စက်ရုံကို Aldoga တွင် တည်ဆောက်သွားမည်ဖြစ်ပြီး၊ ကမ္မာ့ဟိုက်ဒရိုဂျင်ထုတ်လုပ်မှုကို ၂၈ တိုးမြှင့်ထုတ်လုပ်နိုင်ရန် မျှော်မှန်းထားကြောင်းနှင့် လာမည့်နှစ်များ အတွင်း ကွင်းစလန်ပြည်နယ် အတွက် အလုပ်အကိုင်များ ဖန်တီးပေးသွားနိုင်မည်ဖြစ်ကြောင်း သိရှိရပါသည်။

စက်ရုံသည် ကမ္မာ့အနဲ့သို့ တင်ပိုမည့် electrolyzers၊ လျပ်စစ်ကြီးများနှင့် လေအားလျပ်စစ်ထုတ်စက်ကဲ့သို့သော အစိမ်းရောင်စွမ်းအင် အခြော့အဆောက်အအုံနှင့် ပစ္စည်းကိရိယာများကို ထုတ်လုပ်သွားမည်ဖြစ်ပါသည်။ စီမံကိန်းလည်ပတ်မှုတွင် အဆင့် (၆) ဆင့် ပါဝင်ပြီး၊ လာမည့်နှစ်သန်းပိုင်းတွင် အပြီးသတ်မှတ် ပထမအဆင့်လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှုတွင် တည်ဆောက်ရေးအလုပ်အကိုင် (၁၂၀) ခုနှင့် လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှု အလုပ်အကိုင် (၅၃) ခု ဖန်တီးနိုင်ရန် သတ်မှတ်ထားပါသည်။

ထိုစက်ရုံသည် ကမ္မာ့အစိမ်းရောင် ဟိုက်ဒရိုဂျင်ထုတ်လုပ်မှုစွမ်းရည်ကို နှစ်ဆတိုးစေပြီး၊ ပထမအဆင့်အနေဖြင့် နှစ်စဉ် ဟိုက်ဒရိုဂျင်လျပ်စစ်ဓာတ်အား ၂ ဂစ်ဂါဝပ် ထုတ်လုပ်နိုင်ရန် မျှော်မှန်းထားပါသည်။ electrolyzers သည် ရေမှာ ဟိုက်ဒရိုဂျင်ကိုခွဲထုတ်၍ ကာဗွန်းနှင့် အောက်ဆိုင် ထုတ်လွှာတ်မှုမရှိသည့် စွမ်းအင်ကို ထုတ်ပေးနိုင်မည်ဖြစ်ကြောင်း၊ ပထမဗြို့ဆုံးသော electrolyzers များကို ၂၀၂၃ ခုနှစ်တွင် တင်ပိုရောင်းချုပ်နိုင်မည်ဖြစ်ကြောင်းနှင့် ၂၀၄၀ ခုနှစ်တွင် အစိမ်းရောင် ဟိုက်ဒရိုဂျင်ဈေးကွက်မှ အမေရိကန် ဒေါ်လာ ၁၂၂ ဘြီလီယံအထိ ရရှိနိုင်ကြောင်း သိရှိရပါသည်။

ညြစတြေးလျ အစိုးရသည် ၂၀၅၀ တွင် အသားတင်ထုတ်လွှင့်မှု သူည် ရည်မှန်းချက်နှင့်အညီ ယခုကဲ့သို့ ကွင်းစလန်ပြည်နယ်တွင် အကြီးဆုံးအစိမ်းရောင် ဟိုက်ဒရိုဂျင်ထုတ်လုပ်သည့် စက်ရုံ တည်ဆောက်မည့် ကြေညာချက်ထွက်ပေါ်လာခြင်း ဖြစ်ပါသည်။ အမေရိကန်နှင့် ယူကေနိုင်ငံတို့၏ ထုတ်လွှင့်မှုလျှော့ချေရန် လုံလောက်သည့် အာမခံချက်များ တောင်းဆိုပြီး နောက် ညြစတြေးလျ အစိုးရသည် ၂၀၅၀ ခုနှစ်ရည်မှန်းချက်ကို သဘောတူညီရန် မြင့်တက်လာသည့် နိုင်ငံတကာ ဖိအားများနှင့် ရင်ဆိုင်ရလျက်ရှိပါသည်။

Source: [www.abc.net.au](http://www.abc.net.au)

ရှင်စောသူ၊ စီးပွားရေးသံမှုး  
ကင်ဘာရာ

## ကုန်စည်ပြွဲများကျင်းပမှုနှင့် ကိုရိနာဗိုင်းရပ်စီရောဂါဆိုင်ရာ ကန်းသတ်ဆောင်ရွက်မှု

ရုံးမနီနိုင်ငံတွင် ကိုရိနာဗိုင်းရပ်စီရောဂါ ဖြစ်ဖွားမှုလျော့ပါးလာခြင်း၊ ကာကွယ်ဆေးထိုးနှုန်းမှု ပြုလုပ်နိုင်ခြင်းတို့ကြောင့် နာခေါင်းစည်းတပ်ဆင်ကာ နေ့စဉ်ပုံမှန်သွားလာလျှပ်ရှားမှုများ ပြုလုပ် ဆောင်ရွက်နေကြပြီး ကုန်စည်ပြွဲများကိုလည်း ကိုရိနာဗိုင်းရပ်စီရောဂါ ဆိုင်ရာလိုက်နာ ဆောင်ရွက်ရမည့် စည်းကမ်းသတ်မှတ်ချက်များနှင့်အညီ ပြန်လည်ကျင်းပရန် စီစဉ်ဆောင်ရွက်လျက်ရှိနေကြပြီဖြစ်ပါသည်။ ကိုလုံးမြှေတွင် ၂၀၂၁ ခုနှစ် အောက်တိဘာလ ၉ ရက်နေ့မှ ၁၃၃၈၁၆ နေ့အထိ Anuga food and beverage ပြွဲကို ကျင်းပမည်ဖြစ်ပြီး ၂၀၂၂ ခုနှစ်အတွင်း ဘာလင်မြှေတွင် ဖေဖော်ဝါရီလ ၉ ရက်နေ့မှ ၁၁ ရက်နေ့အထိ Fruit Logistical ပြွဲကို လည်းကောင်း၊ ဖရန်ဖတ်မြှေတွင် Ambiente လူသုံးအိမ်သုံးပစ္စည်းပြွဲကို ဖေဖော်ဝါရီလ ၁၁ ရက် နေ့မှ ၁၅ ရက်နေ့အထိလည်းကောင်း၊ နှုရင်ဘတ်မြှေတွင် Biofach အောင်နှစ်ပြွဲကို ဖေဖော်ဝါရီလ၁၅ ရက်နေ့မှ ၁၈ ရက်နေ့အထိ လည်းကောင်း၊ ကိုလုံးမြှေတွင် Anuga- Food Tec ဖြွဲကို အပြောင်းလုပ်မှု ၂၉ ရက်ထိလည်းကောင်း ကျင်းပမြုလုပ်သွားမည် ဖြစ်ပါသည်။

Fruit Logistica ပြွဲတွင် လတ်ဆတ်သစ်သီးဝလံ ဟင်းသီးဟင်းရွက်များ၊ အစွေအဆံများ၊ ပြုပြင်အခြားကိုခံသစ်သီးများ၊ ပန်းများ၊ အေးခဲ့သစ်သီးဝလံ ဟင်းသီးဟင်းရွက်များ၊ အောင်နှစ်ထုတ်ကုန်များ၊ ထုတ်လုပ်မှုနည်းပညာပိုင်း၊ ထောက်ပုံပို့ဆောင်မှုလုပ်ငန်းများနှင့် ဝန်ဆောင်မှုပိုင်း လုပ်ငန်းများကို ပြသမည်ဖြစ်ပါသည်။ ပြွဲသို့ မြန်မာနိုင်ငံမှ ကုမ္ပဏီများလာရောက် ပြသနိုင်ရေး အတွက် စီးပွားရေးသံမှုးက သစ်သီးဝလံဟင်းသီးဟင်းရွက်နှင့် စားသောက်ကုန်လုပ်ငန်းကုမ္ပဏီများ၊ အသင်းအဖွဲ့များသို့ ပြွဲအချက်အလက်များပေးပို့၍ ချိတ်ဆက်ဆောင်ရွက်ခြင်း၊ ပြွဲတာဝန်ယူကျင်းပသည့် အဖွဲ့အစည်းဖြစ်သည့် Messe Berlin နှင့် ဆက်သွယ်ခြင်း၊ ဆက်လက်၍ ပြွဲအတွက် အာရုံနိုင်ငံများဆိုင်ရာ ကိုယ်စားလှယ်ဖြစ်သူ Mr. Sohail Azizနှင့် ဆက်သွယ်ခြင်းတို့ကို ဆောင်ရွက်ခဲ့ပါသည်။ ပြွဲတွင်ပါဝင်ပြသရန် မြန်မာနိုင်ငံမှ Myanmar Golden Produce (MGP) ကုမ္ပဏီ တစ်ဦးသာ Registration ပြုလုပ်နိုင်ခဲ့ပြီး ပြခန်းနေရာရယူရေးအတွက် Messe Berlin နှင့် ဆက်သွယ်ဆောင်ရွက်လျက်ရှိပါသည်။ MGP ကုမ္ပဏီနှင့် Mr.Sohail Aziz တို့အကြေားလည်း ဆက်သွယ်မှုများ ရှိထားပြီး ပြွဲလာရောက်မှုအတွက် ကိုယ်စားဆိုင်ရာ ခရီးသွား ကန်းသတ်ခွင့်ပြချက် သတင်းအချက်အလက်များကို ပုံပိုးပေးလျက်ရှိပါသည်။

ရုံးမနီနိုင်ငံသည် အီးယူနိုင်ငံများသို့ ခရီးသွားလာဝင်ရောက်ခွင့်အတွက် သတ်မှတ်ထားသော အီးယူအသိအမှတ်ပြုကာကွယ်ဆေး အမျိုးအစား (၄) မျိုးဖြစ်သည့် Modena, Pfizer-

Biotech, Johnson & Johnson, Astrazenica (UK) တိုးနံပါးစီးထားသူများကို နိုင်ငံဝင်ခွင့်လက်ခံလျက် ရှိပါသည်။ အီးယူပြင်ပနိုင်ငံများမှ လာရောက်ပါက အရေးကြီးအဆင့်အတန်းရှိသူ သို့မဟုတ် ခရီးသွားလာရန် အရေးတစ်ကြီးလိုအပ်သူများကိုသာ သတ်မှတ်စည်းကမ်းချက်များနှင့်အညီ ဝင်ရောက်ခွင့်ပြုမည်ဖြစ်ပါသည်။ နိုင်ငံတွင်း နေထိုင်သူများအနေဖြင့် ကာကွယ်ဆေးထိုးပြီးကြောင်း သက်သေခံလက်မှတ် QR code ကို Corona Warn software အသုံးပြု၍ မိမိ၏မိဘိုင်းဖုန်းတွင် ထည့်သွင်း ထားရှိရန်လိုအပ်ပြီး နိုင်ငံတွင်းရှိ အစည်းအဝေးပွဲများ၊ ဆွေးနွေးပွဲများနှင့် ပွဲလမ်းသဘင်များသို့ သွားရောက်လျင် မိဘိုင်းဖုန်းပြသ၍ စစ်ဆေးမှု ခံယူရန်ဖြစ်ပါသည်။သို့သော လက်ရှိအခြေအနေတွင် ခြင်းချက်အနေဖြင့် ကုန်စည်ပြပွဲပါဝင် ပြသမှုများကို စီးပွားရေးလုပ်ငန်းဆိုင်ရာ အမှန်တစ်ကယ်လိုအပ်သည့် ခရီးသွားလာမှုများ အဖြစ် သတ်မှတ်၍ 3G certificate (vaccination with a vaccine approved in the EU or proof of recovery or negative test result) ဟု ခေါ်ဆိုသော အီးယူအသိအမှတ်ပြုကာကွယ်ဆေးထိုးနှင့်ခြင်း၊ ရောက်သက်သာပျောက်ကင်းပြီး ဖြစ်ခြင်း၊ Negative test result ယူဆောင်လာခြင်းတို့အနက် တစ်ခုခုဖြင့်ကိုက်ညီပါက နိုင်ငံဝင်ခွင့်များ လက်ခံဆောင်ရွက်ပေးမည် ဖြစ်ကြောင်း သိရှိရပါသည်။ ဂျာမနီနိုင်ငံတွင် လူဦးရေ (၈၃) သန်းကော် ရှိသည့်အနက် လူဦးရေ၏ ၆၅% ရှာခိုင်နှုန်း (၅၄ သန်း) မှာ ကာကွယ်ဆေးနှစ်ကြိမ်စီ ထိုးနံပါးစီးပြီ ဖြစ်ပါသည်။

သီတာဝင်းငွေး၊ စီးပွားရေးသံမှုး

ဘာလင်

### Corps Touristique eV (CT) အဖွဲ့အစည်း၏ တွေ့ဆုံးဆွေးပွဲတက်ရောက်ခြင်း

ဂျာမနီနိုင်ငံရှိ Corps Touristique eV (CT) အဖွဲ့အစည်းကို နိုင်ငံတစ်ကာခရီးသွားလုပ်ငန်းအဖွဲ့အစည်းများဆိုင်ရာ ပြောရေးဆိုခွင့်ရှိသည့် အဖွဲ့အစည်းတစ်ခုအနေဖြင့် ၁၉၅၅ခုနှစ် တွင် စတင်ဖွဲ့စည်းခဲ့ပြီး အထူးသဖြင့် ဂျာမနီနိုင်ငံတွင်အခြေထိုက်သည့်နိုင်ငံတစ်ကာမှ ခရီးသွားဘုတ်အဖွဲ့ကိုယ်စားလှယ်များက အဖွဲ့ဝင်များအဖြစ်ပါဝင်ထားခြင်းဖြစ်ပါသည်။ ထိုအပြင် ခရီးသွားလုပ်ငန်း အသင်းအဖွဲ့များနှင့် စီစဉ်ဆောင်ရွက်သူများ၊ ကုန်စည်ပြပွဲကျင်းပသူများ၊ သတင်းမီဒီယာများနှင့် ထုတ်ဝေသူများက တွဲဖက်အဖွဲ့ဝင်များအဖြစ် ပါဝင်ကြပါသည်။ CT ၏ ပုံမှန်ဆွေးနွေးပွဲများကို ဘာလင်မြို့နယ် ဖရန်ဖတ်မြို့တို့တွင် အလှည့်ကျကျင်းပလေ့ရှိပြီး သက်ဆိုင်ရာ စီးပွားရေးလုပ်ငန်းနယ်ပယ်များအလိုက် ဆွေးနွေးဖလှယ်မှုများပြုလုပ်ကြရာ ၂၀၂၁ခုနှစ် အောက်တိဘာလ ၅ ရက်နေ့တွင် ဘာလင်မြို့၏ REPUBLIC editorial building တွင် exclusive networking meeting ကို ကျင်းပခဲ့ပါသည်။ REPUBLIC

သည် မီဒီယာသတင်းကြာနများ ဖြစ်သည့် Frankfurter Allgemeineနှင့် Suddeutsche Zeitung တို့ ပူးပေါင်းတည်ထောင်ထားသော Joint Sales Organization တစ်ခုဖြစ်ပြီး Marketing အပိုင်းကို ဆောင်ရွက်ပါသည်။ ဈေးနေးပွဲသို့ ဘာလင်မြို့၍ သံရုံးအချို့မှုသံတမန်များ၊ သတင်းမီဒီယာလုပ်ငန်းများ၊ ခရီးသွားလုပ်ငန်း ကိုယ်စားလှယ်များ တက်ရောက်ကြပါသည်။

ဈေးနေးပွဲတွင် CT ၏ President Ms.Hanna Kleber နှင့် REPUBLIC မှ Managing Director Mr.Ingo Muller တို့က ကြိုဆိုနှုတ်ခွန်းဆက်စကား ပြောကြားပါသည်။ ဆက်လက်၏ Mr.Ingo Muller နှင့် အဖွဲ့ဝင်တစ်ဦးတို့က လက်ရှိချေးကောက်ပွဲအပြီး နိုင်ငံရေး၊ စီးပွားရေး၊ ဖြစ်ပေါ်ပြောင်းလဲတိုးတက်လာနိုင်မှ အခြေအနေများနှင့် ရာသီဥတု ပြောင်းလဲမှု ဖြစ်စဉ်များကြောင့် ရိုက်ခတ်မှုရှိလာနိုင်သည့် အခြေအနေများကို ဈေးနေးသုံးသပ်ကြပါသည်။ ထိုနောက် Frankfurter Allgemeine မှ Managing Director Mr. Rainer Schmidt က The Future of Travel ခေါင်းစဉ်ဖြင့် ကိုရိုနာဗိုင်းရပ်စ်ဖြစ်ပွဲမှုကာလအတွင်း ရရှိသောသင်ခန်းစာများနှင့် လက်ရှိ ခရီးသွားလာမှုအခြေအနေ၊ ခရီးသွားလုပ်ငန်းများ ထိခိုက်ခံစားရမှု၊ အနာဂတ်ကာလတွင် ပြန်လည်စတင်ရန် စီစဉ်ဆောင်ရွက်နေမှု၊ ရှုံးဆက်၏လူနေမှုစနစ်ပုံစံသစ်၊ ခရီးသွားလာမှု ပုံစံအသစ်များဖြင့် ဆောင်ရွက်နိုင်သွယ်ရှိသည့် အစီအစဉ်များ၊ ဆိုရှယ်မီဒီယာများ၏ အရေးပါမှုများ၊ ခရီးသွားကဏ္ဍတွင် ကြိုတင်စီမံဆောင်ရွက်မှု အလားအလာများကို ဈေးနေးတင်ပြပါသည်။

ဈေးနေးပွဲတွင် တွေ့ဆုံးဈေးနေးမှုများအရ သံရုံးများအား CT တွင် အဖွဲ့ဝင်အဖြစ်ပါဝင်ရန် ဖိတ်ခေါ်လိုကြောင်း၊ မြန်မာနိုင်ငံရှိ ခရီးသွားလုပ်ငန်းအသင်းအဖွဲ့၊ ကုမ္ပဏီများ အနေနှင့် လည်း အဖွဲ့ဝင်အဖြစ်ပါဝင်နိုင်ပြီး အဖွဲ့ဝင်များအကြား သတင်းအချက်အလက်များ လျင်မြန်စာဖလှယ်နိုင်ကာ networking ကောင်းစွာရရှိနိုင်ကြောင်း၊ ပေါ်တူဂါနိုင်ငံသံရုံးမှုကိုယ်စားလှယ်နှင့် ဈေးနေးမှုအရ ပေါ်တူဂါနိုင်ငံသံရုံးတွင် ပေါ်တူဂါ National Tourist Office ကို ဖွင့်လှစ်၍ CT နှင့် ချိတ်ဆက်ကာ နှစ်နိုင်ငံ ခရီးသွားလာမှုကဏ္ဍ တိုးတက်ရန်နှင့် အခြားလိုအပ်သည့် ပုံပိုးကူညီမှုများ ဆောင်ရွက် ပေးလျက်ရှိကြောင်း သိရှိရပါသည်။ စီးပွားရေးသံမှုးအနေဖြင့် မြန်မာနိုင်ငံရှိ ထင်ရှားသည့် ခရီးသွားဒေသအချို့၏ Pamphlet များကို CT President နှင့် တက်ရောက်လာသည့် မီဒီယာအဖွဲ့အစည်း အချို့သို့ဝင်ရှု ရှင်းလင်းဈေးနေးမှု ပြုလုပ်ခဲ့ပါသည်။

CT သည် အဖွဲ့ဝင်နိုင်ငံများအကြား သတင်းအချက်အလက်များနှင့် လုပ်ငန်းအတွေ့အကြုံဖလှယ်မှုများ တိုးမြှင့်ဆောင်ရွက်ရန် အဓိကရည်ရွယ်ပါသည်။ ဂျာမန်ခရီးသွား အေဂျင်စီ

များ၊ Tour Operators အသင်းအဖွဲ့များ၊ ကုန်စည်ပြုချောင်းပသည့် ကုမ္ပဏီများ၊ မီဒီယာ သတင်းဌာနများ၊ ခရီးသွားသုတေသနအသင်းအဖွဲ့များ စသည်တို့နှင့် နီးကပ်စွာ ဆက်သွယ် ဆောင်ရွက်မှုရှိပါသည်။ အဖွဲ့ဝင်များအနေဖြင့် ခရီးသွားလုပ်ငန်းရှိ လုပ်ငန်းဆောင်ရွက် နေသူများနှင့်သာမက နိုင်ငံရေးနှင့် အုပ်ချုပ်ရေးဆိုင်ရာ အဖွဲ့အစည်းများနှင့်လည်း ကွန်ယက် ဂျိတ်ဆက်မှု ပြုလုပ်ကြ ပါသည်။ နှစ်စဉ် အဖွဲ့ဝင်ကြေးအနေဖြင့် Associate Member အတွက် ယူရှိ (၅၀၀) နှင့် Ordinary Member အတွက် ယူရှိ (၃၂၀) သတ်မှတ်ထားရှိပါသည်။

သီတာဝင်းငွေး၊ စီးပွားရေးသံမျှူး

ဘာလင်

### သဘောတင်ပို့သူများအနေဖြင့် ပြည်ပပို့ကုန်တိုးတက်မှု (၁၂%)ရရှိမည်ခန့်မှန်း

ဗြိုဟ်လတွင် ပြည်ပသို့သဘောတင်ပို့မှုသည် (၆) လမြောက်အဖြစ် ဆက်တိုက်တိုးတက်ခဲ့ပြီးနောက် ပြည်ပသို့သဘောတင်ပို့သည့် အုပ်စုများအနေဖြင့် ယခုနှစ် ပြည်ပတင်ပို့မှု အလားအလာနှင့် ပတ်သက်၍ ပိုမိုတိုးတက်လျက်ရှိနေကြောင်း သိရှိရပါသည်။ ထိုင်းအမျိုးသားပို့ဆောင်ရေးကောင်စီ Thai National Shippers' Council (TNSC) ဥက္ကဋ္ဌ Chaichan Chareonsuk က ပြည်ပသို့ သဘောတင်ပို့သည့် အုပ်စုများအနေဖြင့် ငှင်းတို့၏ ယခုနှစ်အတွက် ပြည်ပပို့ကုန်တိုးတက်မှု (၁၂%) ဖြင့် အမေရိကန်ဒေါ်လာ (၂၆၀) ဘီလီယံရရှိရန် မျှော်မှန်းချက်ကို ဆက်လက်၍ ထိန်းသိမ်းထားကြောင်း (၅.၁၀.၂၀၂၁) ရက်နေ့တွင် ပြောကြားခဲ့ပါသည်။

အပြုသဘောဆောင်သည့် အချက်များတွင် စီးပွားရေးပြန်လည် နာလန်ထူလာမှုနှင့် အမေရိကန်၊ တရာတ်၊ အီးယူနှင့် ရုပ်နှစ်သော အဓိကကုန်သွယ်ဖက်နိုင်ငံများတွင် ဝယ်လိုအားမြင့်တက်လာမှုနှင့် အစုလိုက်အပြုလိုက် ကာကွယ်ဆေးထိုးမှ တိုးတက်လာခြင်းကလည်း စီးပွားရေးလုပ်ငန်းများ ပြန်လည်လှပ်ရှားဆောင်ရွက်ရာတွင် ကမ္ဘာတစ်ဝါမီးရှိအများပြည်သူတို့၏ ယုံကြည်မှုကို ပိုမိုရရှိစေကြောင်း ငှင်းကပြောကြားခဲ့ပါသည်။

Mr. Chaichan ကဆက်လက်၍ ကမ္ဘာလုံးဆိုင်ရာ ဝယ်လိုအားမန်နေဂျာများ၏ အဓိကကုန်သွယ်ဖက်နိုင်ငံများ၏ အညွှန်းကိန်းသည် (၅၀) မှတ် မှ (၆၀) မှတ်တွင် တည်ပြုမြစ်စွာရှိနေကြောင်း၊ ငှင်းက ကုန်ထုတ်လုပ်မှုဆိုင်ရာ လှပ်ရှားဆောင်ရွက်မှုများနှင့် ကမ္ဘာစီးပွားရေးပြန်လည် နာလန်ထူ ကောင်းမွန်အားကောင်းလာခြင်းကို ထင်ဟပ်စေကြောင်း ပြောကြားခဲ့

ပါသည်။ ပို၍အရေးကြီးသည်မှာ အမေရိကန်ဒေါ်လာနှင့်ယဉ်လျှင် ဘတ်ငွေတန်ဖိုးအားနည်းကျဆင်းလာခြင်းက ပိုကုန်တင်ပို့မှုကို များစွာအထောက်အကူဗြိုစွဲကြောင်း ငှုံးကပြောကြားခဲ့ပါသည်။

သို့ရာတွင် ၂၀၂၁ခုနှစ်အတွက် ထိုင်းနိုင်ငံ၌ကပ်ရောဂါကူးစက်မှု နှင့်ကာကွယ်ဆေးဖြန့်ဖြူးမှု နေးကွေးခြင်းတို့အပါအဝင် အခက်အခဲအနှောင့်အယုက်များ ရှိနေဆဲဖြစ်ကြောင်းငှုံးက ပြောကြားခဲ့ပါသည်။ နိုင်ငံအတွင်း ကပ်ရောဂါကူးစက်ခံရသူဦးရေ ကျဆင်းသွားသော်လည်း ပြည်နယ်များ၏ ကူးစက်မှုများစတင်၍ တိုးလာကြောင်းနှင့် ကာကွယ်ဆေးဖြန့်ဖြူးမှုအနေဖြင့် ကျယ်ပြန့်စွာ မဆောင်ရွက်နိုင်သေးကြောင်း၊ အထူးသဖြင့် စက်ရုံများရှိသည့်နေ့ယာများ၏ဖြစ်ကြောင်းငှုံးကပြောကြားခဲ့ပါသည်။

TNSC အနေဖြင့် အစိုးရအား ကုန်ထုတ်လုပ်သည့်စက်ရုံများရှိ အလုပ်သမားများအတွက်ကာကွယ်ဆေးထိုးမှုကို အရှိန်မြှင့်တင်ဆောင်ရွက်သွားရန်နှင့် စက်ရုံ Quarantine အစီအမံများ (သို့မဟုတ်) စက်ရုံများ၏ သီးခြားခွဲခြားထားရှိဆောင်ရွက်သည့် နေရာထိုင်ခင်းများအတွက်နှင့် စမ်းသပ်စစ်ဆေးသည့် Antigen Test kits များအတွက် ကုန်ကျစရိတ်များကို အစိုးရအနေဖြင့် အထောက်အပံ့ပေးရန် အဆိုပြုတင်ပြခဲ့ကြောင်း သိရှိရပါသည်။

Mr.Chaichan ၏အဆိုအရ အခြားအရေးကြီးသည့် အန္တရာယ်ရှိသောအချက်များမှာ သဘောကုန်တင်ဆုန်းများ မြင့်မားနေခြင်း၊ အထူးသဖြင့် အီးယူနှင့်အမေရိကန်သို့ သွားသည့်လမ်းကြောင်းများအတွက်ဖြစ်ကြောင်းနှင့် ကွန်တိန်နာမလုံလောက်ခြင်းများ၊ သဘောကုန်တင်နေရာ မလုံလောက်မှုနှင့် ချပ်စ်(Chips)နှင့် သံမဏီကဲခဲ့သို့သောကုန်ကြမ်း မလုံလောက်မှုများဖြစ်ကြောင်း သိရှိရပါသည်။

စီးပွားရေးနှင့်ကူးသန်းရောင်းဝယ်ရေးဝန်ကြီးဌာနက ဗြိုဟ်လုံး အကောက်ခွန် ရှင်းလင်းပြီး ပြည်ပတင်ပို့မှုအနေဖြင့် နှစ်အလိုက်တွင် (၈.၃၉%) တိုးတက်ခဲ့ပြီး အမေရိကန်ဒေါ်လာ(၂၂) ဘီလီယံရရှိခဲ့ကြောင်း၊ သွင်းကုန်တင်သွင်းမှုမှာလည်း (၄၇.၉%) တိုးတက်ခဲ့ပြီး အမေရိကန် ဒေါ်လာ (၂၃.၂) ဘီလီယံရရှိခဲ့ကြောင်း၊ ရလဒ်အနေဖြင့် ကုန်သွယ်မှုလိုင်း အမေရိကန်ဒေါ်လာ (၁.၂၂) ဘီလီယံရရှိခဲ့ကြောင်း စက်တင်ဘာလ(၂၄)ရက်နေ့တွင် အစီရင်ခံတင်ပြခဲ့ပါသည်။

ငှုံးမှာ ဖေဖော်ဝါရီလတွင် ပိုကုန်(၂.၅၉%) ကျဆင်းခဲ့ပြီးသည့်နောက်၊ မတ်လတွင် (၈.၄၇%)၊ ဧပြီတွင် (၁၃.၁%)၊ မေလတွင် (၄၁.၆%)နှင့် ဇွန်လတွင် (၄၃.၈%)၊ ဇူလိုင်လတွင် (၂၀.၃%)တို့ဖြင့် အသီးသီးတက်ခဲ့ပြီးနောက် ဗြိုဟ်လတွင် (၆)လမြှာက်ဆက်တို့ကို

အဖြစ် တိုးတက်ခဲ့ခြင်းဖြစ်ကြောင်းသိရှိရပါသည်။ ဈေး ရေနံနှင့်ဆက်စပ်ထုတ်ကုန်များ၊ လက်နက်များမပါဝင်ဘဲ အမှန်တစ်ကယ် တင်ပို့ခဲ့သောပို့ကုန်များအနေဖြင့် ယခင်နှစ်ကာလ တူထက် ပြောပိလတွင် ဆက်လက်၍ (၁၉.၄%) မြင့်တက်ခဲ့ကြောင်း သိရှိရပါသည်။

Bangkok post

လွင်မျိုးစော်၊ စီးပွားရေးသံမျိုး  
ဗန်ကောက်

.....

**စီးပွားရေးလုပ်ငန်းသုံးယာဉ်များအတွက် ဟိုက်ဒရိုဂျင်လောင်စာအသုံးပြုရန် စီစဉ်ထားခြင်း**

တရုတ်နိုင်ငံ၏ ရေနံ၊ သဘာဝဓါတ်ငွေနှင့် ဓါတ်ဖော်လုပ်ငန်းကြီး တစ်ခုဖြစ်သည့် Sinopec သည် ဟောင်ကောင်ဒေသ၌ လောင်စာဆီအရောင်းဆိုင်များအတွက် ကြီးမားသည့် ကွန်ယက်လည်းရှိကြောင်း၊ အဆိုပါ Sinopec သည်သယ်ယူပို့ဆောင်ရေး အချက်အချာကျ သော ဟောင်ကောင်ဒေသအား ၂၀၅၀ ပြည့်နှစ်တွင် ကာဗွန်ထုတ်လွှတ်မှုသုညအထိ ရောက်ရှိရန် ရည်ရွယ်ထားသည့် ဟောင်ကောင်ဒေသအစိုးရ၏ ရည်မှန်းချက် အောင်မြင်ရေးပုံးပိုးကူညီရန် အခွင့်အလမ်းများလည်း ရှာဖွေလျက်ရှိကြောင်း ၂၀၂၁ ခုနှစ်၊ အောက်တိုဘာလ ၅ ရက်နေ့ထုတ် South China Morning Post သတင်းစာ၌ Eric Ng က “Plan to introduce hydrogen fuel for commercial vehicles”ခေါင်းစဉ်ဖြင့် ရေးသားဖော်ပြုထားပါသည်။

အဆိုပါသတင်းတွင် ဟောင်ကောင်ဒေသ၌ လောင်စာဆီဆိုင် (၁၇၉) ဆိုင်ရှိပြီး Sinopec (Hong Kong) မှ ဖွင့်လှစ်ထားသောဆိုင် (၅၄) ဆိုင်ရှိသောကြောင့် ကာဗွန်ထုတ်လွှတ်မှု သုညအထိ ရောက်ရှိအောင်ဆောင်ရွက်မှုအရှိန်မြှင့်တင်ရန် ဒေသအစိုးရအား Sinopec မှ မဲဆွယ်စည်းရုံးလျက်ရှိကြောင်း၊ တောင်ကိုရီးယားသမ္မတနိုင်ငံ၊ ဂျပန်၊ တရုတ်ပြည်မကြီး၊ ဤရောပနှင့် အမေရိကန် ပြည်ထောင်စုတို့တွင် ဓါတ်ဆီနှင့် ဒီဇယ်ဆီလောင်စာအသုံးပြုသည့်ယာဉ်များအား ဟိုက်ဒရိုဂျင် အသုံးပြုသည့်ယာဉ်များနှင့် အစားထိုး အသုံးပြုရန် လွန်ခဲ့သော နှစ်အနည်းငယ်မှ စတင်၍ ဆောင်ရွက်လျက်ရှိပြီး ဟောင်ကောင်ဒေသ၌ ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှုမှာ နှေးကွေးလျက်ရှိ ကြောင်း ရေးသားဖော်ပြုထားပါသည်။

ဟောင်ကောင်ဒေသအစိုးရအနေဖြင့် ကာမွန်ကင်းစင်သည့် ဒေသဖြစ်ရေးအခွင့် အလမ်းများရရှိနိုင်ရန် အထူးလုပ်ငန်းအဖွဲ့ ဖွဲ့စည်းဆောင်ရွက်သွားမည်ဖြစ်ကြောင်း ဟောင်ကောင်ဒေသ ပတ်ဝန်းကျင်ဆိုင်ရာဗျူရိဝန်ကြီး Mr. Wong Kam - sing ကပြောကြားခဲ့ကြောင်း၊ သယ်ယူပို့ ဆောင်ရေးလုပ်ငန်းများအတွက် ဟိုက်ဒရိဂုင်လက်ခံကျင့်သုံးရေး တွန်းအားပေးမှု အကောင်အထည်ဖော်ရန် မူဝါဒများအား အသေးစိတ် ဖော်ပြမည့် ၂၀၃၀ ပြည့်နှစ် ရာသီဌာတုဆိုင်ရာ နောက်ဆုံးအခြေအနေ စီမံချက်ကို ယခုနှစ်မကုန်မီကြညာနိုင်ရန် ဟောင်ကောင်ဒေသအစိုးရအနေဖြင့် မြော်မှန်းထားကြောင်း၊ ဟောင်ကောင်ဒေသ၏ ဘတ်စ်ကားလုပ်ငန်းလုပ်ကိုင်သည့် KMB သည် ကာမွန်ထုတ်လွတ်မှုသည် ရည်မှန်းချက်အောင်မြင်ရန် hydrogen fuel-cell နည်းပညာဖြင့် လုပ်ကိုင်ရန် စိတ်ဝင်စားလျက်ရှိကြောင်း၊ ဟောင်ကောင်ဒေသသည် ဟိုက်ဒရိဂုင် ထုတ်လုပ်ရန် လွယ်ကူချေမွေသည့် ကွမ်တုံးပြည့်နယ်နှင့် နီးကပ်စွာတည်ရှိသောကြောင့် ဟောင်ကောင်ဒေသအတွက် ဟိုက်ဒရိဂုင် အလွယ်တကူရရှိနိုင်ကြောင်း၊ ဟောင်ကောင်ဒေသ၏ အနောက်မြောက်ဘက်ရှိ (၁၃၃) ကိုလိုမီတာတွင် တည်ရှိသည့် ဖို့ရှစ်းမြှေ့ ကာမွန်ထုတ်လွတ်မှု သုညဖြင့် ကုန်စည်များ ပို့ဆောင်သည့် ကုန်တင်ကား (၄၄၈) စီးနှင့် ဟိုက်ဒရိဂုင်စွမ်းအင်သုံး ဘတ်စ်ကား (၁,၀၀၀) စီး ပြီးဆွဲလျက်ရှိကြောင်း၊ အဆိုပါ ဖို့ရှစ်းမြှေ့သည် ဟိုက်ဒရိဂုင်ပုံပို့တင် သွင်းမှုကွင်းဆက်ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရန် အချက်အချာကျသည့်မြှေဖြစ်ကြောင်း၊ ယခုလက်ရှိအချိန်ထိ တရာတ်ပြည်မကြီး၌ ဟိုက်ဒရိဂုင် ပြန်လည်ဖြည့်တင်းရန်နေရာ (၁၂၀) ခရီးရာ ကမ္မားလေးပုံ တစ်ပုံရှိ ကြောင်း၊ တရာတ်အစိုးရ၏၂၀၂၁-၂၀၂၅ စီမံချက်အောက်တွင် ဟိုက်ဒရိဂုင်ပြန်လည်ဖြည့်တင်း နိုင်မည့်နေရာ (၁၀၀၀) ခုကျော် ထပ်မံထည့်သွင်း တည်ဆောက်သွားမည်ဖြစ်ကြောင်း၊ လာမည့်ဆယ်စုနှစ် (၃) စုအတွင်း ဟိုက်ဒရိဂုင်သုံးစွဲမှု (၆) ဆ မြင့်တက်နိုင်ပြီး ၂၀၅၀ ပြည့်နှစ် တွင် ဟိုက်ဒရိဂုင်သုံးစွဲမှုမှ စွမ်းအင်းသုံးစွဲမှု စုစုပေါင်း၏ (၁၀)ရာခိုင်နှုန်းပါဝင်နိုင်ကြောင်း ရေးသား ဖော်ပြထားပါသည်။

အေးသီခိုင်၊ စီးပွားရေးသံမှုး

ဟောင်ကောင်

.....

## အခွန်ဥပဒေပြုပြင်ပြောင်းလဲပြီးနောက် ဖွဲ့စည်းပုံများ ပြန်လည်စမ်းစစ်ရန် ဟောင်ကောင် လုပ်ငန်းများအား ပြောကြားခဲ့ခြင်း

ဤရောပသမဂ္ဂမှ အခွန်တိုက်ဖျက်ရန် အစီအစဉ်ကို ပုံပိုးကူညီရန် ဟောင်ကောင် အသာ အခွန်ဥပဒေနှင့် စည်းမျဉ်းစည်းကမ်းများကို ပြန်လည်ပြင်ဆင်မည်ဖြစ်သောကြောင့် ကုမ္ပဏီများ အနေဖြင့်ငါးတို့၏ဖွဲ့စည်းပုံများကို ပြန်လည်သုံးသပ်ရန် ဟောင်ကောင် အစိုးရမှ ပြောကြားခဲ့ကြောင်း ၂၀၂၁ ခုနှစ်၊ အောက်တိုဘာလ ၇ ရက်နောက်တွင် South China Morning Post သတင်းစာ၌ Enoch Yiu Eric Ng က “HK firms told to review structures after law changes” ခေါင်းစဉ်ဖြင့် ရေးသားဖော်ပြထားပါသည်။

အဆိုပါသတင်းတွင် လာမည့်ကြာသပတေးနေ့ (၁၄-၇-၂၀၂၁) ရက်နေ့ နောက်အကျ ဆုံးထား၍ ဤရောပသမဂ္ဂမှဟောင်ကောင် အသာ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံထားသောကုမ္ပဏီများ အခွန် တိုက်ဖျက်ရေးကိုင်တွယ်ဖြေရှင်းရန်ပြောင်းလဲမှုများ ပြုလုပ်မည်ဖြစ်ကြောင်း၊ သို့ဖြစ်ရာ ဟောင်ကောင် အသာ စီးပွားရေးလုပ်ဆောင်မှုများတွင် မသေချာမရောမှုများ ရှိနိုင်ကြောင်း၊ အဆိုပါ အခွန်ဥပဒေ အသစ်ပြဋ္ဌာန်းဆောင်ရွက်ခြင်းဖြင့် ဟောင်ကောင် အသာ ရှိ ကုမ္ပဏီများ အတွက် မသေချာမရောရှာမှုများ ကြိုတွေ့နိုင်ကြောင်း၊ ဟောင်ကောင် အခွန်ဥပဒေ ပြုပြင် ပြောင်းလဲပြီးလျှင် အချို့သော ကုမ္ပဏီများအတွက် အခွန်ကင်းလွတ်သည့်အခြေအနေကို ဆုံးရုံးနိုင်ချေရှိကြောင်း၊ အခွန်ကင်း လွတ်ခွင့်ရရှိရန် အာဏာပိုင်များသို့ အစီရင်ခံစာများ တင်ပြရန် ပိုမိုလိုအပ်မည်ဖြစ်ကြောင်း၊ ဟောင်ကောင် အသာ အခွန်ဥပဒေအား ယခုနှစ်ကုန် တွင် ပြန်လည်ပြုပြင်မည်ဖြစ်ပြီး ၂၀၂၃ ခုနှစ်တွင် စည်းမျဉ်းစည်းကမ်းများကို အကောင် အထည်ဖော် ဆောင်ရွက်မည်ဖြစ်ကြောင်း ရေးသားဖော်ပြထားပါ သည်။

ဟောင်ကောင် အသာ အီးယူ၏ non-cooperative tax jurisdictions ၏ ‘grey list’ တွင် အကိုနေ့ (၅-၁၀-၂၀၂၁) ရက်နေ့တွင် ထည့်သွင်းခဲ့ကြောင်း၊ ဟောင်ကောင် အသာ ရှိ ဤရောပ စီးပွားရေးလုပ်ငန်းများ၏ စီးပွားရေးလုပ်ငန်း ဆောင်ရွက်မှုများမှာ အခွန် မပေးဆောင်မှု နှစ်ကြိမ် ‘double non-taxation’ ဖြစ်နိုင်ကြောင်း၊ ဟောင်ကောင် အသာ စီးပွားရေးလုပ်ငန်း ဆောင်ရွက်မှုမရှိသည့် ကုမ္ပဏီများအတွက် အဓိကထား၍ ဤရောပ ပြုပြင် ပြောင်းလဲခြင်းဖြစ်ကြောင်း၊ ဟောင်ကောင် အသာ စီးပွားရေးလုပ်ငန်းဆောင်ရွက်မှုများ မရှိသည့် ဟောင်ကောင် ကုမ္ပဏီများအနေဖြင့် အသိညာပစ္စည်းမူပိုင်ခွင့်နှင့် ဘဏ္ဍာရေး ဖွဲ့စည်းပုံ ပြန်လည်စမ်းစစ်ရန် လိုအပ်မည် ဖြစ်ကြောင်း၊ simple taxation system ဖြစ်စေ(သို့မဟုတ်) territorial system ဖြစ်စေ အသုံးပြုသည့် လက်ကားရောင်းချမှုများ အပေါ် အသာ အစိုးရ၏ အခွန်ဥပဒေ ပြုပြင်ပြောင်းလဲခြင်း မှာ သက်ရောက်မှုမရှိနိုင်ကြောင်း၊

ဒေသအစိုးရအနေဖြင့်ဟောင်ကောင်၌ အကျိုးအမြတ်ဝင်ငွေရရှိသည့် လုပ်ငန်းများအပေါ် သာ အခွန်ကောက်ခံခြင်းဖစ်ကြောင်း၊ သို့ဖြစ်ရာ ဟောင်ကောင် အခွန်ဥပဒေ ပြုပြင်ပြောင်း လဲခြင်းမှာ လက်ကားရောင်းချမှုအပေါ် သက်ရောက်မှုမရှိနိုင်ကြောင်း ရေးသားဖော်ပြထား ပါသည်။

အေးသီခိုင်၊ စီးပွားရေးသံမျှး

ဟောင်ကောင်

### ပင်လယ်ရေကြောင်းမှ ကုန်ပစ္စည်းတင်ပိုမှု နှုန်းထားများ မြင့်မားလာမှုကြောင့် ပိုကုန် တင်ပိုသူများအား ထိခိုက်လျက်ရှိခြင်း

ဖွံ့ဖြိုးပြီးနိုင်ငံများ၏ ငြင်းတို့၏ စက်ရုံများ ပြန်လည်ဖွင့်လှစ်ရန် အဆင့်သင့်ဖြစ်လျက် ရှိသောကြောင့် ကုန်ပစ္စည်းဝယ်လိုအားများ လျှော့ကျလျက်ရှိကြောင်း၊ သို့သော် ကုန်ကြမ်း ပစ္စည်းဈေးနှုန်းများမြင့်တက်မှုနှင့် ပိုကုန်တင်ပိုသည့် ကုန်ကျစရိတ်များ အလွန်မြင့်မား သောကြောင့် တရာတ်နိုင်ငံမှ ပိုကုန်တင်ပိုသူများအား ထိခိုက်လျက်ရှိကြောင်း ၂၀၂၁ ခုနှစ်၊ အောက်တိုဘာလ ၆ ရက်နေ့ထုတ် South China Morning Post သတင်းစဉ် Ji Siqi နှင့် Xinlu Liang တို့က “Soaring sea freight costs hit exporters” ခေါင်းစဉ်ဖြင့် ရေးသား ဖော်ပြထားပါသည်။

အဆိုပါသတင်းတွင် ပိုကုန်တင်ပိုမှုကုန်ကျစရိတ်မှာ ယခင်နှစ်အနည်းဆုံး ကုန်ကျ စရိတ်နှင့် နှိုင်းယှဉ်လျှင် (၄၀၀) ရာခိုင်နှုန်း မြင့်တက်ခဲ့ကြောင်း၊ လုပ်ငန်းအမျိုးမျိုးမှ ပိုကုန်ပစ္စည်းတင်ပိုသည့် ကုန်ကျစရိတ်များ မြင့်တက်မှုမှာ ညီမှုမရှိကြောင်း၊ တန်ဖိုး မြင့်မားပြီး ပမာဏသေးငယ် သည့် ကုန်ပစ္စည်းများအတွက် ကုန်တင်ပိုသည့် ကုန်ကျစရိတ်၏ သက်ရောက်မှု နည်းပါးပြီး တန်ဖိုး နည်းပြီး ပမာဏကြီးမားသည့် ကုန်ပစ္စည်းများအပေါ် သက်ရောက်မှုမြင့်မားကြောင်း၊ အလုပ်သမား အင်အားအများအပြား အသုံးပြုထုတ်လုပ်ရသည့် တရာတ်နိုင်ငံထုတ် အရှပ်များနှင့် အခြားသော ခရစ္စမတ်ကုန်ပစ္စည်းများ၏ ဈေးနှုန်းမှာ ယှဉ်ပြုငွေ့စွမ်းအား မြင့်မားပြီး သဘော်ဖြင့် ကုန်ကျစရိတ် အသက်သာဆုံးဖြင့်တင်ပိုကြောင်း၊ သို့သော် လွန်ခဲ့သော (၁၈) လခန်းမှ စတင်၍ ပိုကုန်တင်ပိုသည့် ကုန်ကျစရိတ်များ မြင့်တက်ခဲ့မှုကြောင့် အချို့သောသွင်းကုန်တင်သွင်းသူများမှာ ငြင်းတို့ ဝယ်ယူသည့်ပမာဏ ပြန်လည် လျှော့ချမှုများ စတင်ပြုလုပ်ခဲ့ကြကြောင်း ရေးသားဖော်ပြထားပါသည်။

ကမ္မာကပ်ရောဂါ ကိုဗုစံ-ဘဇ္ဇာထိန်းချုပ်လာနိုင်ပြီ ဖြစ်သော်လည်း အမေရိကန်နှင့် ပြစ်တွေးလျှို့ဝှင်တို့မှ ဂိမ်းကစားသည့် ပစ္စည်းများ၊ ခရစ္စမတ်ပစ္စည်း အမှာစာများ ပယ်ဖျက်မှု ကြောင့် ၂၀၂၀ ပြည့်နှစ်နှင့်နှိုင်းယူဉ်လျှင် ကုန်ပစ္စည်းတင်ပို့မှုများ လျှော့ကျလာကြောင်း၊ ပုံမှန်အားဖြင့် နှစ်စဉ် မေလမှ အောက်တို့ဘာလအထိ အလုပ်များသော်လည်း ယခုနှစ်တွင် လုပ်ငန်းဆောင်ရွက်မှု များပြားခြင်းမရှိကြောင်း၊ ကမ္မာကပ်ရောဂါ ကိုဗုစံ-ဘဇ္ဇာ ကြောင့် ကမ္မာ တစ်ဝန်းတွင် ပင်လယ်ရောကြောင်းမှ ကုန်ပစ္စည်းတင်ပို့မှုသာမက ကုန်ပစ္စည်းထုတ်လုပ်ဖြန့်ဖြူးသည့် ကွင်းဆက်အပေါ် ဖိအားများဖြစ်ပေါ်စေနိုင်ကြောင်း၊ ငင်းတို့ ရောင်းချမည့် ကုန်ပစ္စည်းများ ထုတ်လုပ်ရန် လိုအပ်သည့်ကုန်ကြမ်း ပစ္စည်းများစေးနှုန်းမှာ မြင့်မားလျက် ရှိကြောင်း၊ ထုတ်လုပ်သူများအနေဖြင့် တန်ဖိုးနည်းပါးသည့် ကုန်ပစ္စည်းများ ထုတ်လုပ်မှု အား လျှော့ချလာကြကြောင်း၊ ပို့ကုန်တင်ပို့မှု ကုန်ကျစရိတ်မြင့်မားမှုကြောင့် တရာတ်နိုင်ငံမှ ကုန်ပစ္စည်း တင်ပို့မှုအပေါ် ပြောင်းလဲမှုများ ဖြစ်ပေါ်စေခဲ့ကြောင်း၊ ကမ္မာကပ်ရောဂါကာလ အတွင်း ကုန်ပစ္စည်းတန်ဖိုးမြင့်မားပြီး အရွယ်ပမာဏသေးငယ်သည့်ပစ္စည်းများ တင်ပို့ ရောင်းချမှုမှာ ကုန်ပစ္စည်းတန်ဖိုး လျှော့နည်းပြီး အရွယ်ပမာဏကြီးမားသည့်ပစ္စည်းများ တင်ပို့ရောင်းချမှုထက် ပိုမိုကောင်းမွန်ကြောင်း၊ ကွန်ပြု၍တာ၊ ဆက်သွယ်ရေးပစ္စည်းများ လုပ်ငန်းနှင့် ကမ္မာကပ်ရောဂါ ကိုဗုစံ-ဘဇ္ဇာ ဆက်စပ် ဆေးဝါးပစ္စည်းများ တင်ပို့မှုမှာ လျင်မြန်စွာ တိုးတက်လာပြီး ကုန်ပစ္စည်းပမာဏ အရွယ်ကြီးမားပြီး တန်ဖိုး လျှော့နည်းသည့် ကုန်ပစ္စည်းများတင်ပို့မှုမှာ နေးကွေးလာကြောင်း၊ ၂၀၂၁ ခုနှစ်၊ နှစ်ဦးပိုင်းနှင့် နှိုင်းယူဉ်လျှင် တရာတ်နိုင်ငံ၏ ပို့ကုန် တင်ပို့မှုမှာ ပြုဂုဏ်လတွင် အမေရိကန်ဒေါ်လာ (၂၉၄.၃၂) ဘီလီယံ ရာခိုင်နှုန်းအားဖြင့် (၂၅.၆) ရာခိုင်နှုန်း မြင့်တက်ခဲ့ကြောင်း၊ စက်ဘီးများနှင့် အိမ်အသုံး အဆောင်ပစ္စည်းများ၏ တင်ပို့မှုမှာလျှော့ကျလာကြောင်း တရာတ်နိုင်ငံ အကောက်ခွန်စာရင်း များအရသိရှိရကြောင်း၊ ကုန်တင်ပို့ခမြင့်မားမှုနှင့် ကွန်တိန်နာများပိတ်ဆိုမှုကြောင့် ခရစ္စမတ်ပစ္စည်း ဝယ်ယူသူများမှာ ကြိုတင်မှာယူလာကြကြောင်း၊ တရာတ်နိုင်ငံမှပို့ကုန်များ မြင့်တက်လာနိုင်သည့် လက္ခဏာများရှိကြောင်း ရေးသားဖော်ပြထားပါသည်။

အေးသီခိုင်၊ စီးပွားရေးသံမှုး

ဟောင်ကောင်

.....

## ထိုင်းနိုင်ငံ၏လူနေမှုဘဝပုံစံထုတ်ကုန်များပြည်ပတင်ပို့မှုတိုးတက်ခြင်း

ကုန်သွယ်ဖက်နိုင်ငံများ၏ စီးပွားရေးပြန်လည်နာလန်ထူလာမှုနှင့် ပြည်ပတင်ပို့သူများအနေဖြင့် ငင်းတို့၏ထုတ်ကုန်များကို အွန်လိုင်းနှင့် အွန်လိုင်းစီးပွားရေးတွေဆုံးပဲများမှ တစ်ဆင့် ရောင်းချေဆောင်ရွက်မှုများကြောင့် ထိုင်းနိုင်ငံ၏ လူနေမှုဘဝပုံစံ ထုတ်ကုန်များတင်ပို့မှုသည် ယခုနှစ်တွင် (၁၃.၄%)တိုးတက်ပြီး ဘတ်ငွေ (၃၆၃) ဘီလီယံရရှိရန် မျှော်မှန်းထားကြောင်း သိရှိရပါသည်။

အပြည်ပြည်ဆိုင်ရာ ကုန်သွယ်မှုမြှိုင်တင်ရေးဦးစီးဌာန ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ် Phusit Ratanakul က အမိက ပြည်ပပို့ကုန်တင်ပို့သည် နိုင်ငံများတွင် စီးပွားရေးပြန်လည်နာလန်ထူ ကောင်းမွန်လာသဖြင့် ထိုင်းနိုင်ငံ၏လူနေမှုဘဝပုံစံ ထုတ်ကုန်များနှင့် ဖက်ရှင်ထုတ်ကုန်များပြည်ပသို့ တင်ပို့မှုအနေဖြင့် ယခုနှစ်ပထမ(၈)လတွင်(၁၅%)မြင့်တက်ခဲ့ပြီး ဘတ်ငွေ(၂၄)ဘီလီယံ ရရှိခဲ့ကြောင်း သိရှိရပါသည်။ အဆိုပါကာလတွင် အမေရိကန် ဈေးကွက်သို့ တင်ပို့မှုအနေဖြင့် (၂၅.၃%) တိုးတက်ခဲ့ကြောင်း၊ အင်္ဂါနီးရှားနိုင်ငံသို့ တင်ပို့မှုအနေဖြင့် (၂၇.၅%) မြင့်တက် ခဲ့ပြီးညွေကြေးလျှနိုင်ငံသို့တင်ပို့မှု(၂၇.၆%)၊ မီယက်နမ်နိုင်ငံသို့ တင်ပို့မှု(၁၁.၇%)၊ ဂျပန်နိုင်ငံသို့ တင်ပို့မှု(၇.၅%)တို့ဖြင့် အသီးသီးမြင့်တက်ခဲ့ကြောင်း သိရှိရပါသည်။

ထိုင်းနိုင်ငံ၏ လူနေမှုဘဝပုံစံနှင့်ဖက်ရှင်ထုတ်ကုန်များ ပြည်ပတင်ပို့မှုအနေဖြင့် ယခုနှစ်ကုန်အထိ တိုးတက်မှုကို ဆက်လက်ထိန်းသိမ်းထားနိုင်မည်ဟု မျှော်လင့်ကြောင်း၊ မိမိတို့အနေဖြင့် အဆို ပါကဏ္ဍများ ပြည်ပတင်ပို့မှုသည် ၂၀၂၀ခုနှစ်တွင် ပြည်ပတင်ပို့မှု (၁၄.၅%) ကျဆင်းခဲ့သည်မှ ယခုနှစ် တွင်(၁၃.၄%)တိုးတက်ကာ ဘတ်ငွေ (၃၆၃) ဘီလီယံ ရရှိရန် မျှော်မှန်းထားကြောင်း၊ ကုန်သွယ်ဖက်နိုင်ငံများ၏ စီးပွားရေးပြန်လည်နာလန်ထူလာမှုနှင့် လူအများအနေဖြင့် ငင်းတို့၏ စီးပွားရေး ဆိုင်ရာလူပ်ရှားဆောင်ရွက်မှုများအပေါ် ယုံကြည်ချက်များ ကြောင့် ခိုင်မာသော တိုးတက်မှုရရှိလိမ့် မည်ဟုယူဆကြောင်း ငင်းက ပြောကြားခဲ့ပါသည်။

စီးပွားရေးလုပ်ငန်းရှင်များအနေဖြင့် Covid-19 အကျပ်အတည်းအား ကျော်လွှားနိုင်ရန် အတွက် ငင်းတို့၏ဈေးကွက်ရှာဖွေရေးလမ်းကြောင်းများကို ပြောင်းလဲခဲ့ပြီး အွန်လိုင်းနှင့် အွန်လိုင်းစီးပွားရေးဆိုင်ရာ တွေ့ဆုံးဆွေးနွေးပဲ (Online Business Matching) များကိုပို့ပို့စီးပွားရေးဆောင်ရွက်ခဲ့ကြကြောင်းသိရှိရပါသည်။ မစွေတာဖူဆစ်၏ ပြောကြားချက်အရ ထိုင်းလူနေမှုဘဝပုံစံနှင့် ဖက်ရှင်ထုတ်ကုန်များအနေဖြင့် ဈေးနှုန်းမဟာဗျာဗျာထက် အရည်အသွေးနှင့် ဒီဇိုင်းပိုင်း တွင် ပို့ချုပ်ယဉ်ပြုင်နိုင်စွမ်းရှုစေရန် လိုအပ်နေသေးကြောင်းသိရှိရပါသည်။

ဆက်စပ်ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှုအနေဖြင့် စီးပွားရေးနှင့်ကူးသန်းရောင်းဝယ်ရေးဝန်ကြီးဌာန အမြတ်မီးအတွင်းဝန် Boonyarit Kalayanamit က “ Tha Marche’ by STYLE Bangkok ” ဖွင့်ပဲအခမ်းအနားတွင် ထိုင်းလူနေမှုဘဝပုံစံနှင့် ဖက်ရှင်ထုတ်ကုန်လုပ်ငန်းများအနေဖြင့် စီးပွားရေးတိုးတက်မှုအတွက် အမိကမောင်းနှင့်အားများထဲမှ တစ်ခုအပါအဝင်ဖြစ်ပါ ကြောင်း၊ အဆိုပါ စီးပွားရေးလုပ်ငန်းများ၏ (၉၀%)မှာ SMEs များဖြစ်ကြပြီး တစ်နိုင်ငံလုံး အတိုင်းအတာအနေဖြင့် အလုပ်သမားပေါင်း (၁)သန်းခန့်ကို အလုပ်ခန့်ထားကြောင်း ပြောကြားခဲ့ပါသည်။

Bangkok post

လွင်မျိုးကော်၊ စီးပွားရေးသံမျှူး  
ဗန်ကောက်

### နိုင်ငံခြားသားများအတွက်အခွန်ငွေဖြတ်တောက်ရန်စဉ်းစားနေခြင်း

အခွန်ဦးစီးဌာနသည် နိုင်ငံခြားသားကျမ်းကျင်သူပညာရှင်များ၏ ဝင်ငွေခွန်ကို (၁၇%)သို့ လျှော့ချပေးရန် စဉ်းစားနေကြောင်း ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ် Ekniti Nitithanprapas က ပြောကြား လိုက်ကြောင်းသိရှိရပါသည်။ ထိုင်းနိုင်ငံ၏ ပုဂ္ဂလိုလ်ရေးကိုယ်ပိုင် ဝင်ငွေခွန်နှုန်းသည် အဆင့်ဆင့်တိုးတက်ပြောင်းလဲလျက်ရှိနေကြောင်း၊ ဝင်ငွေခွန်သည် လစာအဆင့်အလိုက် ကွဲပြား ခြားနားကြောင်း၊ နှစ်စဉ်ဝင်ငွေ ဘတ်(၁၅၀,၀၀၀)မှနေ၍ ဘတ်(၃၀၀,၀၀၀)အထိ ရရှိကြသူများသည် ဝင်ငွေခွန်နှုန်း (၅%) ကျသင့်ပြီး နှစ်စဉ်ဝင်ငွေ ဘတ်(၅)သန်းနှင့်အထက် ရရှိကြသူများသည် ထိပ်တန်းအခွန်နှုန်းဖြစ်သည့် (၃၅%) ကျသင့် ကြောင်းသိရှိရပါသည်။

Mr. Eknitiက ဤနည်းပါးသောအခွန်အတွက် အရည်အချင်းကိုက်ညီသည့် နိုင်ငံခြားသား ကျမ်းကျင်သူ experts များအနေဖြင့် ထိုင်းနိုင်ငံ၏ လိုအပ်နေသော နေရာများ တွင်လုပ်ကိုင်ရမည်ဖြစ်ကြောင်းနှင့် အဆိုပါကျမ်းကျင်သူများအနေဖြင့် ထိုင်းနိုင်ငံအနှံ့မည် သည့်နေရာမဆိုလုပ်ကိုင်ရမည်ဖြစ်ကြောင်း ပြောကြားခဲ့ပါသည်။ ငါးက ဦးစီးဌာနအနေဖြင့် အဆိုပါအခွန်အခွင့်အရေး အတွက် ကာလတစ်ခုသတ်မှတ်ရန် စဉ်းစားနေကြောင်း ပြောကြားခဲ့ပါသည်။

အစိုးရအဖွဲ့အနေဖြင့် အလားအလာမြင့်မားသောနိုင်ငံခြားသားများအား ထိုင်းနိုင်ငံတွင် ကာလကြာမြင့်စွာ နေထိုင်ရေးဆွဲဆောင်မှုပြုရန် အစီအမံများကို အတည်ပြုပေးခဲ့

ပါသည်။ အစိုးရအဖွဲ့သည် အမျိုးသားစီးပွားရေးနှင့် လူမှုဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေးကောင်စီကို ဘဏ္ဍာရေး ဝန်ကြီးဌာနအပါအဝင် သက်ဆိုင်ရာဆက်စပ် ဌာနဆိုင်ရာများနှင့် တိုင်ပင် ဆွေးနွေးဆောင်ရွက်ရန် တာဝန်ပေးအပ်ခဲ့ကြောင်းသိရှိရပါသည်။

Mr.Ekniti က အခြားအချက်များဖြစ်သော တိုင်းပြည်လုပ်ခြေနှင့်ကျောင်းများ၏အရည် အသွေးမြင့်မားမှုနှင့်ကျန်းမာရေးဆောင်ရွောက်မှ စသည်တို့ကဲ့သို့သော အလေးထားရမည့် အချက်များ ရှိနေခြင်းကြောင့် အခွန်လျှော့ချပေးခြင်းသည် ထိုင်းနိုင်ငံတွင် အလုပ်လုပ်ရန် နိုင်ငံခြားသား များအတွက် အဓိကဆွဲဆောင်ချက်မဟုတ်ကြောင်း ပြောကြားခဲ့ပါသည်။

အစိုးရအဖွဲ့အနေဖြင့်စိုင်များ၊ အယ်လ်ကိုဟောပါဝင်သော အဖျော်ယမကာများနှင့် စီးကရက်ကဲ့သို့သော အချို့သောကုန်ပစ္စည်းများအတွက် (၅)နှစ်တာကာလအတွက် သွင်းကုန် ခွန်များကို တစ်ဝက်အထိ လျှော့ချမှုကို လည်းအတည်ပြုပေးခဲ့ကြောင်း၊ အဆိုပါပစ္စည်းများ အတွက် လက်ရှိအခွန်နှုန်းမှာ (၃၀-၆၀%)အထိရှိနေကြောင်း၊ နိုင်ငံခြားသားကျမ်းကျင်သူ ပညာရှင်များ ထိုင်းနိုင်ငံ တွင် အလုပ်လုပ်ကိုင်နိုင်ရန်ဖြစ်ကြောင်း သိရှိရပါသည်။

အကောက်ခွန်ဦးစီးဌာန ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ် Patchara Anuntasilpa က ဦးစီးဌာန အနေဖြင့်ဦးစီးဌာနအနေဖြင့် အခွန်လျှော့ချရေး စီမံချက်အသေးစိတ်ကို ခွဲခြမ်းစိတ်ဖြာ လေ့လာဆောင်ရွက်ပြီးဖြစ်ကြောင်းနှင့် ဘဏ္ဍာရေးဝန်ကြီးဌာနသို့ စဉ်းစားသုံးသပ်နိုင်ရန် အဆိုပြုတင်ပြ သွားမည်ဖြစ်ကြောင်းပြောကြားခဲ့ပါသည်။

ငါးက အခွန်လျှော့ချပေးခြင်းဖြင့် နိုင်ငံခြားသားကျမ်းကျင်ပညာရှင်များကို ဆွဲဆောင် နိုင်လိမ့်မည်မဟုတ်ကြောင်း၊ အကြောင်းမှာ ငါးတို့အနေဖြင့် မြင့်မားသောလစာများကို ရရှိကြပြီး အဆိုပါ ကုန်ပစ္စည်းများကိုဝယ်ယူရန် တတ်နိုင်သူများဖြစ်ကြကြောင်း၊ ဦးစီးဌာန အနေဖြင့် ဝန်ကြီးဌာနက အခွန်လျှော့ချရေးသည်အလုပ်ဖြစ်မည်ဟု ယုံကြည်ပါက အဆိုပြုတင်ပြရန် အဆင်သင့်ပြင်ဆင်ထားကြောင်း ပြောကြားခဲ့ပါသည်။

Bangkok post

လွင်မျိုးတော်၊ စီးပွားရေးသံမှူး  
ဗန်ကောက်

---

၅

အောက်တိုဘာလ၏ ပထမရက်သတ္တုပတ် ၂ ပတ်အတွင်း ဘရာမီးလ်နိုင်ငံ၏ကုန်သွယ်မှု  
တွင် အမေရိ ကန်ဒေါ်လာ ၁.၉ ဘီလီယံ ကုန်သွယ်မှုပိုင်းပြုခြင်း

ဘရာမီးလ်နိုင်ငံသည် ကုန်သွယ်မှုမှ ၂၀၂၁ ခုနှစ်၊ အောက်တိုဘာလ၏ ပထမရက်  
သတ္တုပတ် ၂ ပတ်တာကာလ(၁၇၈၅ ခုနှစ်) အတွင်း အမေရိ ကန်ဒေါ်လာ  
၁.၉၂၉ ဘီလီယံ ကုန်သွယ်မှုပိုင်းပြုခြင်း

အစိုးရ၏စာရင်းများအရ ဘရာမီးလ်နိုင်ငံ၏ပို့ကုန်တန်ဖိုးသည် အမေရိ ကန်ဒေါ်လာ  
၇.၈၉၉ ဘီလီယံနှင့် သွင်းကုန်တန်ဖိုးသည် အမေရိ ကန်ဒေါ်လာ၅.၉၇၁ ဘီလီယံတို့  
ဖြစ်သည်။ ဘရာမီးလ် နိုင်ငံခြားကုန်သွယ်မှုဌာန (Secretariat of Foreign Trade - Secex)၏  
အောက်တိုဘာလ ၁၁ ရက်နေ့တွင်ထုတ်ပြန်ခဲ့သည့်စာရင်းတွင် အောက်တိုဘာလပထမ  
အပတ် ရုံးဖွင့်ရက် ၁ ရက်တာကာလတွင် အမေရိ ကန်ဒေါ်လာ ၈၂၆ သန်း တန်ဖိုးအား  
ကုန်သွယ်မှုပြုခဲ့ကြောင်း ဖော်ပြထားသည်။ ထိုအပြင် အောက်တိုဘာ ၄ ရက်နေ့မှ ၁၀ ရက်  
နေ့အထိကုန်သွယ်မှုပြုလုပ်ခဲ့ရာတွင် အမေရိ ကန်ဒေါ်လာ ၁.၁ ဘီလီယံ ကုန်သွယ်မှုပိုင်းပြုခြင်း  
ရရှိခဲ့သည်။

အစိုးရ၏စာရင်းများအရ ဘရာမီးလ်နိုင်ငံ၏ပို့ကုန်တန်ဖိုးသည် အမေရိ ကန်ဒေါ်လာ  
၇.၈၉၉ ဘီလီယံနှင့် သွင်းကုန်တန်ဖိုးသည် အမေရိ ကန်ဒေါ်လာ ၅.၉၇၁ ဘီလီယံတို့  
ဖြစ်သည်။ ဘရာမီးလ် နိုင်ငံခြားကုန်သွယ်မှုဌာန (Secretariat of Foreign Trade - Secex)၏  
အောက်တိုဘာလ ၁၁ ရက်နေ့တွင် ထုတ်ပြန်ခဲ့သည့်စာရင်းတွင် အောက်တိုဘာလ ပထမ  
အပတ် ရုံးဖွင့်ရက် ၁၇၈၅ ခုနှစ်တာကာလတွင် အမေရိ ကန်ဒေါ်လာ ၈၂၆ သန်း တန်ဖိုးအား  
ကုန်သွယ်မှုပြုခဲ့ကြောင်း ဖော်ပြထားသည်။ ထိုအပြင် အောက်တိုဘာ ၄ ရက်နေ့မှ ၁၀ ရက်  
နေ့အထိကုန်သွယ်မှုပြုလုပ်ခဲ့ရာတွင် အမေရိ ကန်ဒေါ်လာ ၁.၁ ဘီလီယံ ကုန်သွယ်မှုပိုင်းပြုခြင်း  
ရရှိခဲ့သည်။

ဘရာမီးလ်နိုင်ငံသည် ၂၀၂၁ ခုနှစ်၊ ဧန်နဝါရီလ ၁ ရက်နေ့မှ အောက်တိုဘာလ ၁၀  
ရက်နေ့ အထိကာလအတွင်း ကုန်သွယ်မှုပိုင်းပြုခြင်း ၅၈.၅၀၄ ဘီလီလံ ရရှိခဲ့ပြီးယခင်နှစ်  
ကာလတူနှစ် နှိုင်းယူဉ်ပါက နေစဉ်ပျမ်းမျှ ၃၈.၈ ရာခိုင်နှုန်းကုန်သွယ်မှုပိုင်းပြုခြင်း  
အောက်တိုဘာလ ၃ တိုက်ယပတ်တွင် ဘရာမီးလ်နိုင်ငံ၏ပို့ကုန်တင်ပို့မှုသည် ယခင်နှစ်ကာလ  
တူနှစ် နှိုင်းယူဉ်ပါက ၄၉.၂ ရာခိုင်နှုန်း တိုးတက်ခဲ့ပြီးစက်မှုပစ္စည်းတင်ပို့မှုတွင် ၅၂.၉

ရာခိုင်နှုန်း၊ စက်မှုကုန်ချော တင်ပိုမှုတွင် ၄၈.၈ ရာခိုင်နှုန်းနှင့် လယ်ယာတွက်ကုန်တင်ပိုမှု  
တွင် ၄၅.၆ ရာခိုင်နှုန်းတို့ အသီးသီးတက်တင်ပိုခဲ့သည်။ ဘရာဇီးလုနိုင်ငံ၏ သွင်းကုန်  
ကဏ္ဍသည်လည်း ၅၀.၃ ရာခိုင်နှုန်းပိုမိုတိုးတက်ခဲ့ပြီး လယ်ယာတွက်ကုန်တင်သွင်းမှုတွင် ၄၁  
ရာခိုင်နှုန်း၊ စက်မှုပစ္စည်းတင်သွင်းမှု ၁၃၄.၁ ရာခိုင်နှုန်း နှင့် စက်မှုကုန်ချောတင်သွင်းမှုတွင်  
၄၆.၅ ရာခိုင်နှုန်း ပိုမိုတိုးတက်ခဲ့သည်။

သတင်းရင်းမြစ် - [canalrural.com.br](http://canalrural.com.br)

ထွန်းအောင်လော်၊ စီးပွားရေးသံမှု။

ဘရာဇီးလု

---